

**F FENPRO**  
PORTES ET FENÊTRES



819 516-1117 | [fenproinc@gmail.com](mailto:fenproinc@gmail.com)  
181-B, rue Principale à Saint-André-Avellin

## VOIR NOS PROMOTIONS EN MAGASIN

- Remplacement de THERMOS
- 10 ans de garantie sur l'installation de portes et fenêtres

ESTIMATION GRATUITE

**BLMP**  
COMPTABILITÉ

IMPÔTS PERSONNELS  
COMPTABILITÉ D'ENTREPRISES  
[info@blmp.ca](mailto:info@blmp.ca) • [blmp.ca](http://blmp.ca)

**CARREFOUR**  
jeunesse-emploi  
PAPINEAU  
Depuis 1996

### Au CJE et Action Emploi Papineau,

notre équipe est là pour t'accompagner dans tes projets de vie!

- ✓ Recherche d'emploi
- ✓ Rédaction de CV
- ✓ Orientation de carrière
- ✓ Entrepreneurat
- ✓ Services en immigration
- ✓ Place aux jeunes en région
- ✓ Persévérance scolaire
- ✓ Intervenants sociaux

On te guide vers les ressources qui correspondent à ta situation.



Action  
Emploi  
Papineau  
Depuis 1986

#### Viens nous rencontrer!

Point de service de Gatineau (secteur Buckingham)  
112, rue Maclaren Est  
819 986-5248  
[cjepapineau@cjepapineau.qc.ca](mailto:cjepapineau@cjepapineau.qc.ca)

Point de service de Saint-André-Avellin  
106, rue Principale  
819 985-4135  
[cjepaps@cjepapineau.qc.ca](mailto:cjepaps@cjepapineau.qc.ca)

[f](#) Carrefour jeunesse-emploi Papineau [globe](#) [cjepapineau.qc.ca](http://cjepapineau.qc.ca)

Québec

Mercredi 23 février 2022 • N° 155 • [f](#)

JOURNAL  
LES

**Vallees.ca**  
Lièvre

# Vous cherchez un emploi?

Pages 2, 3, 4, 5, 6, 8, 14, 15, 18 et 19

DE NOUVELLES RESPONSABILITÉS POUR  
MARIO AUBÉ - PAGE 4

ON RECRUTE POUR LES CAMPS DE JOUR À  
GATINEAU - PAGE 21



# IL POURSUIT SUR SA LANCÉE!

PAGE 15

Crédit photo : Vincent Éthier

PLANCHERS  
**CERIK**.COM  
SPÉCIAL DE LA SEMAINE  
**GRANULES**  
40 LIVRES  
100% BOIS FRANC  
5,99\$ SAC  
LAUZON  
[plancherslauzon.com](http://plancherslauzon.com) \*Détails en magasin  
819 308-1979



Vos pharmaciens de famille!

[E. Carbonneau, M. Milot et D. Savoie](#)  
Pharmaciens propriétaires

[uniprix.com](http://uniprix.com) [f](#)

620, Ave Buckingham | 819 986-6000

## Problèmes de santé gênants, parlez-en à votre pharmacien

Certaines personnes préfèrent garder le silence au lieu de parler de leurs symptômes gênants. Bien que ces odeurs ou ces signes désagréables peuvent cacher un problème de santé grave, certains d'entre eux peuvent aussi bien se traiter rapidement. Apprenez-en davantage sur les problèmes de santé embarrassants et sur la façon de se débarrasser de ces symptômes inconfortables.



156, rue Galipeau, Thurso | 819 985-2252

# Le Groupe Autobus Maheux remet en doute son affectation à la 148



**CHARLOTTE**

Leblanc-Haentjens  
Journaliste

charlotte@journalles2vallees.ca

## OFFRE D'EMPLOI



Recherche

### EMPLOYÉ JOURNALIER

Temps plein ou temps partiel  
pour la boucherie et la boutique.

Horaire varié du lundi au samedi.

Pour informations,  
contactez Frederic Beaulieu au  
819 983-1497

ou envoyer votre CV à  
fermemoreau@hotmail.com

P001353-1



Le président du Groupe Autobus Maheux, Pierre Maheux.

À la suite de l'annonce de la Commission des transports du Québec (CTQ), le Groupe Autobus Maheux se questionne quant à la viabilité de leur affectation nord.

Alors que la compagnie Greyhound a libéré le monopole qu'elle détenait du voyage interurbain entre Montréal et Ottawa l'été dernier, les Autobus Maheux ont fait une

demande de permis à la CTQ démontrant une volonté à desservir cette voie, hors fonction depuis le début de la pandémie.

Le jugement rendu, la compagnie québécoise a été affectée à la partie nord exclusivement, la contrepartie sud, par la voie 417, notamment, étant mise sous la gouverne de l'entreprise Orléans Express.

Ce que déplore le Groupe Autobus Maheux, c'est que dans la vision du plan qu'il a déposé, les deux voies longeant la rivière des Outaouais y étaient comprises. Désormais responsable de seulement la moitié de ce trajet, en plus d'avoir perdu un permis aéroportuaire important, l'organisation remet en cause la viabilité de leur proposition initiale.

« De plus, la desserte régionale côté sud concernant Rigaud et Vaudreuil-Dorion n'a été octroyée à aucun joueur, déplore le directeur général adjoint du Groupe Autobus Maheux, Nicolas L. Maheux. La preuve d'un besoin ne semblait pas suffisante aux yeux de la commission, les services disparaissent donc de façon permanente. »

« Du côté de la 148, nous avons fait la preuve qu'il y a un besoin, mais la sécurité financière n'est pas assurée. »

Le trajet Montréal – Ottawa, incluant Gatineau, serait le plus grand pôle de transport interurbain au Québec, explique M. Maheux.

« La commission nous donne raison avec un Express nord, qui est un nouveau service »,

voyant là une opportunité de développement que la compagnie Greyhound n'a pas saisie. Jusqu'alors, cette dernière empêchait tout autre promoteur de s'y intéresser, explique-t-il.

« Il va sans dire que le déplacement entre la capitale nationale et la grande ville de Montréal, soit le trajet sud, est bien plus rentable que le corridor nord, avec le service local que l'on souhaite implanter. Même s'il fait partie de notre vision d'offrir des services régionaux au Québec. [...] Ça prend un engagement du milieu. »

C'est que le déplacement prévu au nord souhaite inclure un nombre d'arrêts sur la route 148, traversant les MRC de Papineau et d'Argenteuil. Parmi ceux-ci, on retrouve notamment Masson-Angers, Thurso ou encore Plaisance. Alors que le service précédemment mené par Greyhound s'avérait sporadique, la suggestion du Groupe Autobus Maheux innove largement. Mais cette avenue n'est plus suffisamment rentable, aux dires de l'entreprise.

« En faisant notre recherche, on s'est rendu compte que l'horaire de la compagnie Greyhound n'avait jamais répondu aux besoins des résidents de ces régions rurales. Nous proposons de faire le voyage deux fois par jour dans les deux sens afin de permettre aux travailleurs de se rendre en ville et revenir à la maison le jour même. Mais, sans l'express sud, nous sommes forcés de revoir notre plan. »

## On recrute

Surveillant(e) en établissement

- Hôpital de Papineau
- Postes à temps partiel

*Viens vivre  
tes passions ici!*

Centre intégré  
de santé  
et de services sociaux  
de l'Outaouais

Québec

Pour postuler : [cisss-outaouais.gouv.qc.ca](http://cisss-outaouais.gouv.qc.ca)

P001388-1

JOURNAL

LES



**2 Vallées.ca**  
Petite-Nation et Lièvre

[journalles2vallees.ca](http://journalles2vallees.ca)

**Propriétaires**  
Isabelle Millette  
Yan Proulx

**Journaliste**  
Charlotte Leblanc-Haentjens

**Conseillère publicitaire**  
Sophie Carrière

**Chroniqueurs**  
Frédérique Delisle  
Steve Fortin  
Daniel Lafortune

Christian Lavergne  
Vincent Ouellette Destroismaisons

**Graphistes**  
Tanisha Perrette  
Nicolas Auger

**Tirage**

28 051 exemplaires imprimés

**Publié par**

Le Lien Entrepreneur

**Présidente** : Isabelle Millette

**Impression**

Québecor  
**Distribution**  
Postes Canada



**LE LIEN**  
ENTREPRENEUR

QUÉBECOR





534, avenue de Buckingham  
Gatineau, QC J8L 2H1  
819 617-3205



# Réouverture de l'urgence à Saint-André-Avellin

Le CISSS de l'Outaouais entrevoit une réouverture complète de l'urgence de Saint-André-Avellin dès lundi prochain.

**HUSSEIN MROUEH**

**CHÉNÉVILLE**  
36, rue Principale  
819 428-4441

**RIPON**  
94-A, ch. Montpellier  
819 983-4347

**NOTRE-DAME-DU-LAUS**  
104, rue Principale  
819 767-2442

P000954-2

**CHARLOTTE Leblanc-Haentjens**  
charlotte@journalles2vallees.ca

Le Centre intégré de santé et de services sociaux de l'Outaouais (CISSSO) prévoit une réouverture complète de l'urgence du CLSC de la Petite-Nation dès la semaine prochaine, soit le 28 février, opérant en mode partiel dû une fermeture récente.

Rappelons que le département d'urgence avellinois s'est vu dans l'obligation de fermer ses portes en janvier dernier, causé par un manque de personnel important dans un établissement médical voisin. En effet, l'hôpital de Papineau, situé à Buckingham, est confronté à une pénurie de main-d'œuvre sans précédent.

Tout récemment, l'urgence de la Petite-Nation a pu réintégrer deux employés afin de repartir la machine. Opérant partiellement

grâce à trois employés, ce département aurait besoin de trois autres personnes afin de compléter son équipe habituelle.

Les individus tant convoités pourraient cependant avoir été trouvés, annoncent les responsables du CISSSO, qui entrevoient la possibilité d'une réouverture complète de l'urgence de Saint-André-Avellin dès lundi prochain.

Pour l'instant, l'urgence est accessible du lundi au vendredi, entre 8 h et 14 h. Elle répétera cet horaire jusqu'à ce que l'hôpital de Papineau puisse retrouver une certaine stabilité au niveau de son roulement.

Les responsables du CISSS de l'Outaouais encouragent la population à se tourner vers leurs médecins de famille, afin de désengorger les lieux d'urgence.

«Un grand travail se fait avec l'ensemble des médecins de famille [...] pour qu'on puisse réorienter les gens quand ce n'est

pas nécessaire de les garder à l'urgence», a rapporté la directrice des soins infirmiers au CISSS de l'Outaouais, Marie-Ève Cloutier.

Des incitatifs financiers ont également

permis de recruter des infirmières au sein de la région de l'Outaouais, dont une vingtaine à l'hôpital de Gatineau, ayant ainsi réussi à reprendre son cours ces dernières semaines.

*Château Saint-André* **OFFRE D'EMPLOI**

**NOUS RECHERCHONS PERSONNES SÉRIEUSES souhaitant apprendre un NOUVEAU MÉTIER**

**FORMATIONS DISPONIBLES**

- ✓ PERSONNEL DE RESTAURANT
- ✓ PRÉPOSÉS(ES) AUX BÉNÉFICIAIRES




**Primes de 1 000 \$ et 2 000 \$**  
**Salaire de base à 15\$ / heure | Repas inclus.**

**Pour plus d'information, contactez James Knight au 819 983-1819, poste 3 ou par courriel à [james@chateausaintandre.ca](mailto:james@chateausaintandre.ca)**

**20, rue du Ruisseau, Saint-André-Avellin**  
**819 983-1819 | [chateausaintandre.ca](http://chateausaintandre.ca) | **

P001358-1

**Nous desservons tous les secteurs de la Lièvre et de la Petite-Nation**

**Faites affaire avec une entreprise familiale présente depuis 1950**



**SERVICES RÉSIDENTIELS :**

- Livraison de mazout
- Plan budgétaire disponible
- Service rapide et d'urgence 24h



**SERVICES COMMERCIAUX :**

- Livraison de diesel clair et diesel coloré
- Aussi disponible : réservoir avec pompe sans frais de location\*

\*Certaines modalités applicables.

**charettehuile@gmail.com | 819 561-2130**  
**35, rue Marengère, Gatineau**

P001375-1

# De nouvelles responsabilités pour Mario Aubé

Le conseiller du secteur de Masson-Angers, Mario Aubé, exercera temporairement de nouvelles responsabilités au sein des différents comités de la Ville de Gatineau.

L'absence de la conseillère du district du Parc-de-la-Montagne, Louise Boudrias, pour des raisons de santé ainsi que le bris de confiance envers le conseiller du district de Pointe-Gatineau, Mike Duggan, a poussé les élus à revoir la composition tant du Comité exécutif que des conseils d'administration des partenaires de la Ville.

«Le remaniement que le conseil approuve était essentiel à plusieurs égards, explique la mairesse de Gatineau, France Bélisle. Avec de nouveaux membres en place, nous poursuivrons notre travail comme prévu au programme du conseil. Certains comités ont déjà siégé alors que les autres s'appêtent à le faire dans les prochains jours ou semaines.»

«Nous pourrions ainsi bâtir des plans de

travail concrets pour atteindre les objectifs en lien avec les orientations que nous avons adoptées à titre de conseil. Je tiens à souligner que le remplacement de Mme Boudrias n'est que temporaire, le temps que notre battante revienne siéger avec nous», a ajouté Mme Bélisle.

## MARIO AUBÉ

Déjà membre du Comité exécutif, de la Commission conjointe d'aménagement de l'Outaouais et de la Société Place des festivals, en plus de la présidence du Comité consultatif d'urbanisme et Comité sur les demandes de démolition ainsi que du Conseil local du patrimoine, Mario Aubé siégera temporairement sur d'autres comités.

En effet, il sera le président de la Table de concertation des événements en plus de représenter la Ville de Gatineau au sein du conseil d'administration de

Tourisme Outaouais.

Parmi les autres changements significatifs, Daniel Champagne sera maire suppléant en remplacement de Louise Boudrias.



Le conseiller municipal de Masson-Angers, Mario Aubé, devra mettre les bouchées doubles en l'absence de sa collègue Louise Boudrias.



VOUS AVEZ TRAVAILLÉ DANS UN MILIEU BRUYANT?

\* Certaines conditions s'appliquent, contactez-nous pour de plus amples informations.

**LA CNESST POURRAIT ASSUMER ENTIÈREMENT LE COÛT D'APPAREILS AUDITIFS PRATIQUÉMENT INVISIBLES ET BLUETOOTH.\***



**Le Réseau Vos Oailles**  
AUDIOPROTHÉSISTES  
SASSEVILLE - BOLDUC

VOSOREILLES.COM

**GATINEAU**  
520, boulevard de l'Hôpital  
819 243-7773 | 1 877 732-5370

**SAINT-ANDRÉ-AVELLIN**  
3, rue Principale

P001229-2

OFFRES D'EMPLOI



Caractérisée par d'immenses réservoirs d'eau et les magnifiques poissons qui y foisonnent, la réserve faunique La Vérendrye réjouit aussi les chasseurs sur ses territoires giboyeux. Les 800 km de circuits de canot-camping aménagés en font un lieu incontournable pour les payageurs.

**POSTES AU SERVICE À LA CLIENTÈLE ET À LA MAINTENANCE**

- Préposé aux activités
- Préposé à l'accueil
- Conducteur de véhicules et équipements mobiles, classe 1
- Commis à la station-service Le Domaine
- Agent de bureau
- Ouvrier certifié d'entretien
- Chef d'équipe routes et structures

**FAIRE PARTIE DE NOTRE ÉQUIPE C'EST :**

- Avoir l'hébergement fourni, au besoin
- Profiter du Programme employé Sépaq qui vous donne l'accès gratuit à tout le réseau en plus de plusieurs rabais sur nos produits et services allant jusqu'à 50 %
- Participer à la réalisation de notre mission et connecter les gens à la nature
- Déployer vos talents dans une équipe formidable, où l'esprit de collaboration et le plaisir sont au rendez-vous
- Pouvoir travailler à la grandeur du Québec dans l'un de nos établissements au fil de votre carrière
- Bénéficier de plusieurs autres avantages : uniforme fourni, programme de référencement, club social, régime de retraite à prestations déterminées, et plus encore !

**NOUVEAUTÉ**

Plusieurs postes sont à combler à la base de canot-camping au Domaine.

**UNIQUE – Travailler à la Sépaq : des moments uniques dans des lieux uniques!**

Posez votre candidature au [sepaq.com/emplois](http://sepaq.com/emplois)  
Par courriel : [bruneau.cindy@sepaq.com](mailto:bruneau.cindy@sepaq.com)  
Pour informations : 819-438-2017



**Réserve faunique La Vérendrye**

P001369-1

## Un développement responsable au cœur des discussions des maires

**CHARLOTTE Leblanc-Haentjens**  
charlotte@journalles2vallees.ca

**E**n ce début d'année, le conseil des maires de la MRC de Papineau a abordé des sujets ayant comme thème sous-jacent un développement responsable et durable.

Tout d'abord, un soutien à la vitalisation du territoire est offert à nouveau cette année, conjointement avec les Affaires municipales. Une somme de 1,5 million de dollars est injectée sur cinq ans, dans le cadre d'une collaboration avec le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH), dont neuf municipalités dites dévitalisées bénéficient directement.

Dans ce cadre, un second appel de projets est donc lancé. Celui-ci concerne les entreprises privées et d'économie sociale, les coopératives, les organismes à but non lucratif, les organismes des réseaux du milieu de l'éducation et les personnes morales souhaitant démarrer une entreprise, indique l'agente de développement rural de la MRC de Papineau, Martine Caron.

Les municipalités concernées sont Boileau, Bowman, Duhamel, Lac-des-Plages, Montpellier, Namur, Notre-Dame-de-la-Paix, Saint-Émile-de-Suffolk et Val-des-Bois. L'appel se termine le 24 mars et les promoteurs doivent rencontrer un agent de développement de la MRC avant le 17 mars.

### PAPINEAU TERRITOIRE VIVANT

Lors de cette rencontre, il a aussi été annoncé que des soirées d'information et de discussion, sous l'appellation Papineau Territoire Vivant, se tiendront dès le 10 mars prochain, afin de réfléchir au développement durable en milieu agricole.

Parmi les panellistes, le maire de Lochaber-Partie-Ouest, Pierre Renaud, y abordera l'intégration des normes de développement durable dans un Plan d'urbanisme, notamment.

Un second rendez-vous aura lieu le 7 avril, s'interrogeant sur comment «vivre en campagne sans la détruire» puis un troisième au sujet de la «protection de la biodiversité en milieu touristique», prévu cet automne.

Ces discussions sont orchestrées par l'équipe de la bibliothèque municipale de Plaisance en partenariat avec la MRC Papineau. Elles auront lieu à la Salle communautaire de Plaisance, dès 19 h.

### DÉCHETS ULTIMES

Puis, la question épineuse d'un règlement régional pour disposer de déchets ultimes a été abordée, à la suite d'un constat du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement. Dans la foulée, le maire Pierre Renaud s'est prononcé, exprimant certaines inquiétudes à la suite de la lecture du rapport, faisant quelque 400 pages.

L'élu craint l'investissement important qu'impliquent les technologies de biométhanisation. Celles-ci pourraient s'avérer coûteuses, selon lui, sans que le rendement en soit garanti. «Je ne voudrais pas que l'on s'endette pour un système qui n'en vaut pas la chandelle, rétorque-t-il. Ce sont les taxes des citoyens qui sont en jeu, il faut être prudent et ne pas embarquer dans une proposition qui ne fonctionne pas.»

L'autre option serait de se tourner vers un site

d'enfouissement des déchets, ce qui ne fait pas l'unanimité, là non plus. Or, toujours selon M. Renaud, «seulement 10 % de nos déchets ultimes devraient se rendre au site d'enfouissement, alors que présentement, la moitié de nos ordures s'y déversent.»

«C'est notre responsabilité en tant qu'élu. Nous avons un grand travail de sensibilisation à faire auprès de nos citoyens pour que tous recyclent plus adéquatement.»



Le maire de Lochaber-Partie-Ouest, Pierre Renaud.



**OFFRE D'EMPLOI**

**Nous sommes à la recherche de candidats :**

- **Préposé à l'entretien ménager**
- **Préposé aux activités**

Date de début prévue : à discuter  
Type d'emploi : Contractuel / permanent  
Pour information : Hélène Ouellette au  
819 423-5832, poste 5  
ou helene.ouellette@kenauk.com

PO01354-1



## OFFRES D'EMPLOI

**Nous cherchons 2 préposés (es) aux ventes pour notre boutique de vêtements**

- Personne mature
- Emploi à temps plein ou partiel avec horaire flexible.
- Expérience en ventes un atout.
- Bilingue (anglais/français)

Apportez votre CV en personne à la boutique

**776, boul. Maloney Est, Gatineau,**

 /LoiselleSportsGatineau

ou envoyez le par courriel à [pub@loisellesports.com](mailto:pub@loisellesports.com)

Vous avez des questions?  
Appelez Julia au 819 893-2925

PO01322-1



**BLOCS DE L'OUTAOUAIS**  
BLOC, BRIQUE ET PAVÉ

**DES BLOCS DE BÉTON PERFORMANTS ET NOVATEURS**

## OFFRES D'EMPLOI

**Un pileur de blocs**  
**Un chauffeur de chariot élévateur à la production**  
(avec expérience)  
Entretien de la machinerie  
Travaux connexes

Disponibilité : Lundi au vendredi  
Emploi saisonnier : Mars à mi-décembre  
Salaire : À discuter

Veuillez apporter votre CV au 166, rue Principale à Chénéville  
ou par courriel au [payable@blocsoutaouais.com](mailto:payable@blocsoutaouais.com)

**Pour information : Nathalie 819 428-3474**

PO01347-1

# Plan climat de la Ville de Gatineau : Action Climat Outaouais publie ses recommandations

**ANDRÉANNE Desforges**

**A**ction Climat Outaouais (ACO) a publié le premier de ses rapports annuels portant sur le Plan climat de la Ville de Gatineau.

Ce rapport contient les observations de l'organisme au sujet des activités concernant ce plan, et ayant eu lieu au courant de l'année 2021 et du mois de janvier 2022. L'ACO propose aussi dans ce court mémoire de dix pages des recommandations pour optimiser la démarche.

Dans le document, l'organisme dit appuyer

«la Ville dans ses efforts pour faire face aux changements climatiques» et que «le Plan climat adopté l'automne dernier constitue un bon départ, mais d'importants défis doivent être surmontés».

Le président d'Action Climat Outaouais, Réal Lalande, renchérit en soulignant que bien qu'il soit normal que les modifications apportées au conseil municipal en novembre 2021 ralentissent le processus, «plusieurs aspects doivent être accélérés pour qu'on ait un plan qui soit opérationnel».

## UN MANQUE DE RESSOURCES

L'un des principaux points abordés dans le mémoire est le manque criant de ressources financières et humaines, ainsi que la gestion inadéquate de celles à la disposition de la Ville.

Parmi les recommandations présentées dans le document, Action Climat Outaouais propose d'établir une Commission sur l'environnement et les changements climatiques afin de veiller à la mise en place du plan. M. Lalande explique que cette commission pourrait, entre autres, être responsable de cibler certains projets prioritaires ainsi que d'évaluer les ressources nécessaires pour l'année à venir.

Le mémoire suggère aussi la création d'un Comité de cadres à l'interne pour superviser le travail de la nouvelle Commission. Ce comité remplacerait alors le Bureau de la transition

écologique qui devrait voir le jour cette année : «ACO croit que le premier niveau de coordination nécessaire doit se situer au sein même de l'administration municipale», lit-on dans le rapport.

Bien que l'organisme reconnaisse la nécessité du Bureau dans le futur, elle recommande de retarder d'un an la mise en place de cette structure. «Une telle structure est difficile à mettre en place immédiatement dans la première année, donc il n'est peut-être pas nécessaire de se concentrer là-dessus pour l'instant», explique M. Lalande.

## AMÉLIORER LE PARTAGE DE L'INFORMATION

Le rapport souligne aussi que les documents concernant l'environnement et les changements climatiques sont difficiles à trouver sur le site web de la Ville. «Ce n'est pas à la Ville de tout faire, mais elle a une responsabilité d'informer sa population», indique M. Lalande.

Pour pallier cette problématique, l'organisme recommande une revue du site web, ainsi que de faire plus de sensibilisation auprès des citoyens. Lors du plus récent conseil municipal le 15 février dernier, la mairesse de Gatineau, France Bélisle a, par ailleurs, mentionné sa volonté de modifier le site web pour rendre l'information plus accessible.

## BEAUCOUP DE VOLONTÉ DE LA PART DE LA VILLE

Même si certains points restent à améliorer, M. Lalande réitère que le plan a du potentiel. «On veut encourager ce qui s'est fait jusqu'à maintenant». Le président observe aussi que la volonté de changement est présente autant chez les citoyens que chez les membres du nouveau conseil municipal. «L'attitude de la mairesse est encourageante, il faut juste attendre de voir à quel point le projet va progresser.»

Un sondage effectué pendant la période électorale par l'ACO a démontré qu'il y a beaucoup d'appui pour les mesures de lutte aux changements climatiques, selon M. Lalande. Il invite par ailleurs les gens qui voudraient participer à la lutte à se présenter à leur conseil municipal et à se mobiliser pour demander des actions concrètes. «Il n'y a pas de solutions magiques. Il faut réagir».

Pour lire le rapport annuel, consultez le site web d'Action Climat Outaouais.

## Votre vélo vous attend à Montebello

Achetez dès maintenant votre vélo électrique afin de pouvoir vous promener ce printemps.

Vous bénéficierez aussi d'une garantie allant jusqu'à 5 ans et d'un service après vente hors pair.

Contactez Pedego Montebello  
PedegoMontebello.ca  
819 598-0952 ou  
montebello@pedegocanada.ca

P000768-3



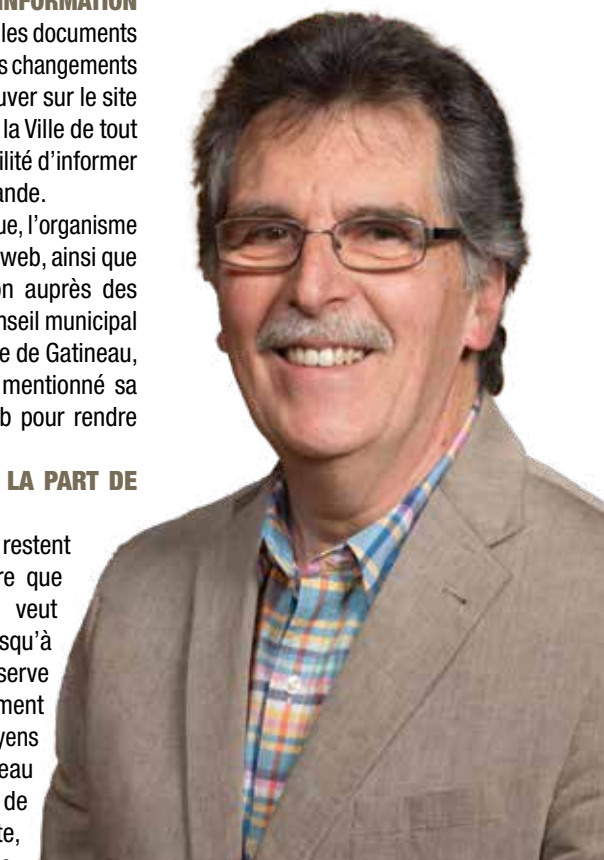
Tirage d'une paire de billets pour les résidents de Papineauville afin d'assister au spectacle de Philippe Bond

Courez la chance de gagner une paire de billets pour le spectacle de l'humoriste prévu le 12 mars à la Salle Desjardins de la Petite-Nation à Papineauville.

Ce concours est organisé par la municipalité de Papineauville pour ses citoyens\*. Pour participer, vous pouvez vous rendre aux bureaux municipaux situés au 188, rue Jeanne d'Arc ou encore appeler au 819 427-5141, poste 2585 avant le 1<sup>er</sup> mars.

**LE TIRAGE AURA LIEU LE 2 MARS**

\*Preuve de résidence de la municipalité de Papineauville exigée pour participer.



Le président d'Action Climat Outaouais, Réal Lalande, croit que le Plan climat de la Ville de Gatineau est un bon début, mais que des modifications devront être apportées pour avoir un impact optimal.



**Offre d'emploi**  
**Répartiteur**  
**(Gérant (e) des installations résidentielles)**

### Fonctions:

- Préparer l'horaire des équipes d'installation • Commander les équipements auprès des fournisseurs • Divers suivis administratifs

### Qualités requises :

- Maîtrise de la suite Microsoft office • Confortable avec informatique • Bilinguisme (oral et écrit)

**Salaires :** Selon qualification et expérience

Faire parvenir votre CV par courriel au [lphilippe@rgcv.ca](mailto:lphilippe@rgcv.ca) ou vous présenter en personne au 26, ch. Industriel, L'Ange-Gardien

P001378-1

# Le Carrefour jeunesse emploi de l'Outaouais appuie la conciliation études-travail

**ANDRÉANNE Desforges**

Le Carrefour jeunesse emploi de l'Outaouais (CJEO) a annoncé le 15 février dernier avoir joint le mouvement Employeurs engagés pour la réussite éducative.

Le CJEO a ainsi profité des Journées de la persévérance scolaire (JPS) qui ont eu lieu du 14 au 18 février pour dévoiler le logo de la version outaouaise de ce mouvement québécois.

L'objectif derrière ce projet est de sensibiliser trois publics cibles à la conciliation étude-travail, soit les parents, les étudiants et les employeurs. Différentes actions sont posées auprès des publics cibles afin de promouvoir et de favoriser la persévérance scolaire.

## AIDER LES EMPLOYEURS

Cette initiative, mise en place grâce à des partenaires du comité conciliation études-travail, aide notamment les employeurs à prendre conscience de leur rôle auprès des employés-étudiants : «La persévérance, c'est l'affaire de tous. C'est aussi l'affaire de l'employeur qui est sensible à la réalité de l'étudiant», affirme la cheffe d'équipe et conseillère en éducation financière au CJEO, Sophie Miron.

En y adhérant, les patrons d'entreprises reçoivent du soutien et des ressources gratuites de la part de l'organisme pour appuyer de façon optimale les élèves qui travaillent au sein de leur entreprise. En contrepartie, ils doivent s'assurer d'innover dans leur démarche et de rester constamment à l'écoute de leurs employés.

L'un des objectifs du CJEO avec cette campagne est aussi de comptabiliser les nouvelles solutions mises en place par les employeurs. «En recensant ces bonnes pratiques, on pourra certainement en apporter d'autres», estime Mme Bisson.

Dans le contexte actuel de pénurie de main-d'œuvre, elle note que le mouvement prend encore plus d'importance. «Cette pénurie crée

une pression supplémentaire : l'employeur a des besoins, mais il veut aussi contribuer à la conciliation». L'équilibre entre les exigences des travailleurs et ceux des entreprises devient encore plus difficile à atteindre, une situation que la campagne cherche à améliorer.

## AIDER LES ÉLÈVES ET RASSURER LEURS PARENTS

En travaillant au sein d'une entreprise adhérent au mouvement, les élèves s'assurent d'obtenir du soutien et des ressources pour gérer sainement leur conciliation. Le CJEO leur offre notamment du coaching pour apprendre à nommer clairement leurs besoins à leurs employeurs et les encourage à apporter eux-mêmes de nouvelles solutions pour répondre à leurs demandes.

La situation actuelle n'est pas idéale pour les étudiants, laisse entendre Mme Bisson, puisqu'en plus de la pénurie de main-d'œuvre qui ajoute une pression supplémentaire, l'école à distance apporte un effet démotivateur chez les élèves. À long terme, ces derniers seraient plus tentés d'abandonner leurs études pour aller travailler. «Plus que jamais, la réussite éducative doit être l'affaire de tout le monde», martèle-t-elle.

À travers le mouvement, le CJEO vient aussi en aide aux parents de ces étudiants. Mme Bisson mentionne que ceux-ci peuvent écouter des balados gratuits leur présentant des trucs et des conseils, ainsi que profiter de la possibilité de faire un suivi de la situation avec l'organisme. Avec ces ressources, le CJEO espère que les parents resteront à l'écoute de leur jeune et n'attendront pas qu'il soit tard pour aider ce dernier dans sa démarche.

## LES ENTREPRISES Y GAGNENT

Selon les données disponibles sur le site web de la campagne, le taux de roulement des employés peut correspondre jusqu'à 12 % du chiffre d'affaires d'une entreprise. L'adhésion à cette initiative permet donc à un employeur de non seulement contribuer au bien-être des étudiants, mais aussi d'économiser. Pour obtenir plus d'informations ou y adhérer, contactez le Carrefour Jeunesse Emploi de l'Outaouais.



## UNE MULTITUDE D'ACTIVITÉS CET HIVER AU PARC OMEGA !



\* Avec un dénivelé de 25 pieds, notre toute nouvelle glissade sur tubes est désormais ouverte ! Les tubes sont disponibles à la Terre des Pionniers et gratuites !

De nouvelles aventures vous attendent !

Profitez de l'hiver pour rencontrer de nombreuses espèces d'Amérique du Nord à bord de votre véhicule, vous pourrez observer plus de 500 animaux dans leur habitat naturel, certains viendront même volontiers pour une carotte !

Cette année, en plus du parcours en voiture, une panoplie d'activités vous attend ! Enfilez raquettes ou patins pour les plus avides d'activités ou laissez-vous guider par des chevaux ou des chiens à travers les sentiers forestiers pour profiter des magnifiques paysages enneigés.

## PLAISIRS D'HIVER RENOUVELÉS !

Cette année encore, lors de votre visite à la Terre des Pionniers, vous pourrez parcourir des kilomètres de sentiers en raquette ou à pied ou bien patiner accompagnés de cerfs de Virginie à la lisière du bois.



## DES NOUVEAUTÉS À LA HAUTEUR !

Pour la première fois de son histoire, le Parc Omega accueille plusieurs meutes de huskys pour vous faire vivre une aventure emblématique ! Accompagnés de mushers vous pouvez désormais sillonner les sentiers forestiers du parc en chiens de traineau !

Retrouvez tous les détails sur [parcomega.ca](http://parcomega.ca)

# Encadrement du logement locatif de courte durée à Val-des-Bois

**CHARLOTTE Leblanc-Haentjens**  
charlotte@journalles2vallees.ca

La municipalité de Val-des-Bois a tenu une rencontre extraordinaire la semaine dernière, afin de baliser l'offre de logement locatif à courte durée sur son territoire.

À la suite d'une demande émise par des citoyens l'été dernier, la municipalité s'affaire à trouver des façons d'encadrer l'offre de logement à courte durée, alors que ce village au nord-ouest de la MRC de Papineau s'avère de plus en plus couru.

«Avant de nous prononcer, nous avons

attendu que la Loi sur les établissements d'hébergement touristique soit adoptée, en octobre dernier», explique le maire de Val-des-Bois, Roland Montpetit.

«Puisque la loi indique que nous ne pouvons interdire aux résidences privées de louer leur endroit, nous tâchons d'émettre des réglementations telles que la vérification de la capacité des fausses sceptiques», indique-t-il.

Un sondage a été lancé sur les réseaux sociaux. Des 134 personnes ayant répondu à l'appel, 85 % d'entre elles ne sont pas propriétaires d'établissement, spécifie l'élu.

«On voit que les réponses sont mitigées. Ce qui ressort de ces résultats, c'est que les gens

souhaitent s'assurer qu'on puisse intervenir», poursuit le maire, dans le cas où la situation venait à dégénérer, notamment.

Ainsi, dans la nouvelle proposition municipale, on peut lire que dorénavant, des conditions s'appliqueront aux unités locatives à court terme. L'installation sceptique devra notamment être certifiée par un ingénieur et une attestation de la capacité d'occupation maximale devra également être mentionnée, ou encore, il est demandé que le bâtiment conserve son aspect résidentiel.

De plus, l'offre locative devra s'inscrire dans un « usage complémentaire à l'habitation » de la demeure. Des réglementations additionnelles s'appliqueront dans le cas où il s'agit d'une résidence dite « de tourisme », soit une distance minimale de 500 mètres entre chacune des maisonnées.

« Nous détenons une situation particulière à Val-des-Bois, car nous disposons de peu de gîtes ou d'auberges. Souhaitant étendre notre offre récréotouristique aux saisons automnales et hivernales, les logements locatifs de courte durée pourront être utiles, dans les circonstances », conclut-il.



Le maire de Val-des-Bois, Roland Montpetit, indique qu'un encadrement de l'offre locative à courte durée est en voie d'être implanté.



321, avenue de Buckingham  
Gatineau (Québec) J8L 2G4

La Maison de la famille Vallée-de-la-Lièvre est un organisme communautaire famille (OCF) d'entraide, de soutien et de valorisation pour tous les membres de la famille.

## INTERVENTION

### PROFIL

L'intervenante ou l'intervenant est responsable en priorité, de la relation d'aide, des interventions, de l'animation, de l'accompagnement et des références auprès de la clientèle. Elle ou il est la référence de l'organisme en ce qui concerne les besoins plus spécialisés.

### CONDITIONS

Poste permanent  
Temps plein 35h/semaine  
Horaire de jour  
Du lundi au vendredi  
Possibilité de certains samedis  
Salaire : Selon expérience  
Entre 49 868\$ et 57 811\$  
Par année

## POUR POSTULER

Faites parvenir votre curriculum vitae à Josée Lavigne, directrice générale direction.mdfvll@videotron.ca avant le 11 mars à midi.

Pour plus d'information communiquez

**819 281-4359**

Site Internet  
<https://mdf-valleedelalievre.ca/>

## FONCTIONS PRINCIPALES

### Administration/Gestion

- Participe au paiement des inscriptions aux programmes ou lors d'activités spéciales (Visibilité ou financement)
- Participe à la gestion des inscriptions

### Collecte/ Interprétation de données

- Prévoit et complète les outils d'évaluation et d'analyse statistique pour ses activités d'intervention et de référence
- Analyse les données pour élaborer le profil de la clientèle
- Participe à la rédaction du rapport annuel

### Communication /Information

- Participe à la création de contenu et à la diffusion d'information associées aux services de soutien, à la programmation et aux autres services

### Connaissance du milieu

- Développe et entretient les relations avec les partenaires des services de santé et des services sociaux, des organismes communautaires et scolaires au niveau local et régional

### Coordination/Planification

- Planifie des activités de stimulation pour chacune des étapes de la vie familiale
- Organise les espaces en fonction des activités, des aspects de sécurité et de confidentialité
- Participe à l'organisation des autres activités de la MDFVLL

### Relation d'aide/Résolution de problèmes

- Crée une relation de confiance avec les parents et les enfants
- Intervient en priorité aux situations de crise, nécessitant une intervention sociale ou de premiers soins
- Reçoit, écoute, intervient et réfère au besoin, les parents et les enfants ayant des besoins particulier, vivant une situation sociale problématique ou une difficulté qui entrave leur plein développement
- Accueille, anime, accompagne et encourage la participation de tous aux activités
- Entretient des rapports égalitaires avec toute la clientèle
- Sensibilise aux saines habitudes de vie, à la sécurité et à la prévention

## FORMATION ET EXPERIENCE

Diplôme d'études collégiales ou universitaires dans un domaine relié au travail social, l'éducation à l'enfance et la jeunesse, éducation spécialisée ou psychoéducation.

Et

De l'expérience dans la gestion de crise et intervention auprès des clientèles vulnérables, animation d'ateliers, connaissance des principes de justice sociale.



## OFFRE D'EMPLOI

### ADJOINTE ADMINISTRATIVE ET CHARGÉE DES COMMUNICATIONS

#### Description du poste

Le titulaire du poste assure le soutien administratif de façon optimale de la direction générale et de tous les employés de l'organisme. Il devra poursuivre la stratégie de communication afin d'appuyer les objectifs en matière de communication externe.

#### Tâches administratives

- Soutenir la directrice générale
- Produire, réviser et/ou préparer divers documents, lettres et correspondances
- Préparer les réunions du conseil d'administration et l'assemblée générale
- Superviser l'accueil physique et téléphonique de l'organisme
- Gérer les différentes plateformes des dons
- Participer aux événements de la fondation

#### Tâches en communication

- Participer à la stratégie et à la réalisation des actions dans le cadre de la campagne de financement majeure de l'organisme
- Contribuer aux campagnes publicitaires et d'image de marque de l'organisme
- Assurer la mise à jour du site Internet
- Assurer la gestion et l'animation des médias sociaux
- Concevoir, rédiger, réviser, produire et distribuer des documents de communication et des événements
- Rédiger et diffuser des communiqués et avis aux médias, assurer les relations avec les médias, tenir à jour une revue de presse

#### Compétences requises

- Minimum de 2 années d'expérience dans un poste similaire
- Formation ou expérience en communication
- Excellentes aptitudes en rédaction, en correction d'épreuves et en révision (français)
- Expérience et maîtrise de Windows

Horaire : 35 heures par semaine Salaire : 25\$/heure  
Endroit du travail : Hôpital de Papineau, 155, rue Maclaren Est (secteur Buckingham)  
Pour toutes personnes intéressées, veuillez envoyer votre CV au  
[adj.fspapineau@gmail.com](mailto:adj.fspapineau@gmail.com)



# Distribution Atelier Gourmet cherche à rayonner localement

Le copropriétaire de Distribution Atelier Gourmet, Philippe Chamberland, souhaite s'implanter localement.

**CHARLOTTE Leblanc-Haentjens**  
charlotte@journalles2vallees.ca

L'entreprise Distribution Atelier Gourmet, basée à L'Ange-Gardien, souhaite se bâtir une clientèle plus locale, ayant l'habitude de parcourir de grandes distances pour vendre ses produits.

Créée il y a trois ans, cette initiative originale a bien évolué dans le contexte pandémique actuel. Il faut dire que le modèle s'y prête. S'affairant à la vente de viandes et de fruits de mer à domicile, ce commerce a ainsi survécu aux fermetures répétées des salles à manger des restaurants de la région.

La mission première de Distribution Atelier Gourmet est de nourrir les endroits reculés en protéines fraîches, ciblant ces ruralités dénuées de supermarchés à grande surface. Détenant une clientèle importante en Ontario, notamment, l'entreprise familiale désire toutefois s'enraciner davantage dans la Lièvre, où elle détient ses quartiers généraux ainsi que son véhicule de livraison.

« Les gens peuvent venir sur place acheter nos produits. Pas dans notre entrepôt, mais bien dans notre camion. Ils peuvent aussi nous contacter afin qu'on leur livre la marchandise directement », explique le copropriétaire de Distribution Atelier Gourmet, Philippe Chamberland.

Ce dernier fait valoir que son équipe ne se charge pas seulement de la distribution, mais aussi de la production. Parmi leurs coupes, on retrouve du cerf et du bison, du saumon ou encore du poulet bio. Plusieurs de ces viandes proviennent de fournisseurs locaux, affirme-t-il.

« Parfois, les gens trouvent ça dispendieux, parce qu'ils achètent à la boîte. Une douzaine de steaks à la fois, c'est sûr que ça monte. Mais nos prix sont très compétitifs. Surtout avec le coût de la nourriture qui grimpe en ce moment. »

Ainsi, l'entrepreneur invite les gens à le contacter afin de découvrir son camion recelant de bonnes chairs. « Certaines personnes appréhendent la nourriture congelée. Toutefois, la nôtre est très fraîche, emballée dès que nous l'avons découpée et dotée d'une garantie de trois ans. »

Dans le cas d'une livraison, celle-ci se fait à bord du camion de viandes. De cette manière, il est aussi possible d'émettre sa commande sur place.

Distribution Atelier Gourmet espère participer à des marchés et des festivals cette année. M. Chamberland rêve d'ajouter une extension à son camion, lui permettant de cuire la viande à même son véhicule et ainsi faire goûter sa marchandise.

Pour contacter M. Chamberland, composer le 873 655-1610 ou se rendre sur la page Facebook de Distribution Atelier Gourmet.

## Vous avez des symptômes de la COVID-19 ?



**Isolez-vous**



et faites

**un test rapide  
à la maison.**

**Pour en savoir plus**

**Québec.ca/isolement**

**On continue  
de se protéger.**

Votre  gouvernement

Québec 



## COMITÉ RÉGIONAL TROISIÈME ÂGE PAPINEAU

### CLINIQUE D'IMPÔTS 2021

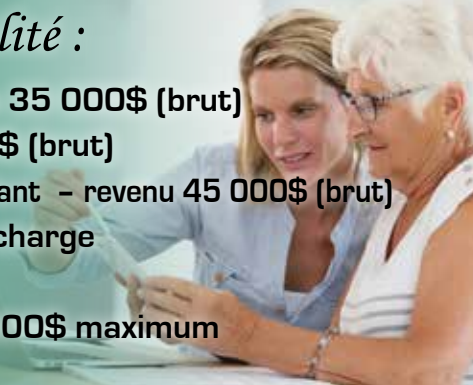
Briser l'isolement et la solitude des aînés et favoriser leur bien-être

## SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT DANS LES MUNICIPALITÉS 819 983-1565

Le CR3A offre un service gratuit de production des déclarations d'impôt à toute personne à faible revenu. Les rapports sont préparés par des bénévoles formés par le Programme des Bénévoles gouvernemental. Les déclarations sont transmises par internet. Nous produisons les déclarations durant l'année et pour les années antérieures.

### Critères d'admissibilité :

- Personne seule – revenu 35 000\$ (brut)
- Couple – revenu 45 000\$ (brut)
- Personne seule avec un enfant – revenu 45 000\$ (brut)
- 2 500\$ par personne à charge supplémentaire.
- Revenus d'intérêts – 1 000\$ maximum



**Nous ne produisons pas les rapports d'impôts si vous étiez travailleur autonome, vous avez vendu un terrain ou une résidence et aviez des revenus de location, vous avez fait faillite.**

**Apportez votre avis de cotisation fédéral et provincial ça pourrait être avantageux pour vous !**

**Notre site : [www.cr3a.ca](http://www.cr3a.ca)**

En partenariat avec :



134, RUE PRINCIPALE SAINT-ANDRÉ-AVELLIN  
TÉLÉPHONE : 819 983-1565  
COURRIEL : CR3A1978@GMAIL.COM

P001593-1



## La lauréate du prix littéraire Jacques- Poirier- Outaouais est démasquée

Le livre qui a remporté le prix littéraire Jacques-Poirier-Outaouais, *Y avait-il des limites si oui je les ai franchies mais c'était par amour ok*, de Michelle Lapierre-Dallaire.

**CHARLOTTE Leblanc-Haentjens**  
[charlotte@journalles2vallees.ca](mailto:charlotte@journalles2vallees.ca)

La lauréate du prix littéraire Jacques-Poirier-Outaouais cette année se nomme Michelle Lapierre-Dallaire, pour son ouvrage qualifié d'autofiction, publié aux éditions La Mèche en août 2021.

*Y avait-il des limites si oui je les ai franchies mais c'était par amour ok*, tel est le titre du livre ayant séduit le jury du Prix littéraire Jacques-Poirier-Outaouais 2022. L'autrice est connue comme ancienne coordonnatrice, puis directrice générale, de l'Association des auteurs et auteures de l'Outaouais, jusqu'à tout récemment.

Il s'agit de son premier livre, qui « dérange par sa franchise désarmante », résume la

maison d'édition.

Une cérémonie en direct se déroulera le 26 février prochain, à 17 h 15, où Mme Lapierre-Dallaire recevra son prix ainsi qu'une bourse de 2 000 \$.

« La littérature est souvent le reflet de la société, en ce qu'elle nous renvoie une image de nous-mêmes et du monde dans lequel nous vivons. L'œuvre que nous avons choisie est un cri du cœur, lucidement écrite dans une belle prose, riche, imagée et percutante. Un ouvrage bien ancré dans son temps comme un miroir pur et dur d'une génération qui est la mienne. Ici l'artiste a su nous parler dans le blanc des yeux, de façon assumée et fière. Malgré la dureté du propos, le trash, le rough, le roman demeure lumineux et porteur d'espoir » exprime le président du jury, Francis Faubert.



## Le printemps, saison de Renouv'Oh!

**Venez découvrir plusieurs nouveautés :**  
Chandails avec logos originaux et œuvres d'art créés par les participants de l'Atelier FSPN!

Vêtements recyclés du printemps pour toute la famille!

Heures d'ouverture : Mardi au vendredi de 10h à 17h et le samedi de 11h à 15h



Desjardins

 [renouvoh.org](http://renouvoh.org)



53, rue Principale à Saint-André-Avellin | 819 516-6373

P000696-10



## ANDRÉANNE Desforges

La Ville de Gatineau est à la recherche de citoyens et de citoyennes d'exception dans le cadre de sa remise de médailles de l'Ordre de Gatineau.

D'ici le 15 avril 2022, la population est invitée à soumettre la candidature d'individus s'étant démarqués dans la dernière année par leur implication exceptionnelle au sein de la collectivité. « Pour la Ville, il est important de reconnaître l'apport de ces personnes-là à la communauté », explique une agente de communication à la Ville, Paméla Touchette-Giroux.

« L'Ordre de Gatineau est la plus haute

distinction honorifique remise par la Ville de Gatineau, peut-on lire sur le site web de la Ville. Il rend hommage à des personnes pour l'ensemble de leur œuvre, leur engagement et leurs réalisations exceptionnelles. »

### DES CATÉGORIES PLUS INCLUSIVES

Cette année, les catégories de prix seront légèrement différentes. En effet, l'an dernier, des modifications ont été apportées au titre de la reconnaissance afin de « rendre plus inclusive cette mention honorifique, tout en conservant son caractère prestigieux », peut-on lire dans le communiqué de presse annonçant ces changements.

La mention honorifique de Grand citoyen de Gatineau devient donc la mention Ambassadeur ou ambassadrice de Gatineau et souligne le rayonnement du récipiendaire à l'extérieur de

la ville.

Une autre catégorie est aussi ajoutée afin de faire la distinction entre les bénévoles et les ambassadeurs de la ville. Ainsi, la mention Bénévole d'exception de Gatineau récompense quant à elle une personne pour son engagement hors du commun auprès de la collectivité gatinoise et leurs réalisations bénévoles exceptionnelles.

Selon Mme Touchette-Giroux, ces modifications permettent de faire la différence entre l'engagement d'un individu dans la communauté gatinoise et celui à l'extérieur : « Pour la communauté, leur impact est important. »

La population est encouragée à soumettre des candidatures avant le 15 avril prochain. Chaque dossier soumis sera analysé par

un jury indépendant selon trois critères de sélection. Un maximum de cinq gagnants sera sélectionné, dont un maximum de trois Ambassadeurs ou ambassadrice de Gatineau. Les demandes reçues après la date limite ainsi que celles qui n'auront pas été retenues cette année pourront être considérées pour l'année suivante.

Pour qu'une demande soit acceptée, elle devra notamment être déposée par une personne tierce : un individu ne peut pas s'inscrire lui-même. Chaque candidature devra aussi recevoir l'appui de deux individus, dont l'un ne faisant pas partie de la famille immédiate du candidat. Pour connaître l'ensemble des critères d'admissibilité et de sélection, consultez le site web de la Ville de Gatineau.

[www.electromenagersge.ca](http://www.electromenagersge.ca)

# Économies hivernales

À VOTRE Centre d'électroménagers

Du 5 au 27 février 2022

**429 \$**

**Four à micro-ondes à hotte intégrée GE de 1,6 pi**

- Touche instantanée pour maïs soufflé
- Verrouillage des commandes
- Haute capacité à 2 vitesses (300 pi<sup>3</sup>/min)

**Rabais supplémentaire 40 \$**  
**Rabais instantané**

**1249 \$**

**Cuisinière électrique encastrée GE de 30 po avec commandes à l'avant, four à convection et tiroir de rangement**

- Four d'une capacité de 5,3 pi<sup>3</sup>
- Four autonettoyant avec option de nettoyage à la vapeur
- Commandes tactiles électroniques

**Rabais supplémentaire 140 \$**  
**Rabais instantané**

**2249 \$**

**Réfrigérateur à congélateur inférieur GE de 20,8 pi avec tiroir congélateur coulissant**

- Éclairage intérieur à DEL
- 2 tablettes en verre pleine largeur et 2 bacs à légumes
- Prêt à recevoir une machine à glaçons

**Rabais supplémentaire 160 \$**  
**Rabais instantané**

**769 \$**

**Lave-vaisselle encastré GE de 24 po avec cuve profonde en acier inoxydable**

- Lavage CleanSensor et option d'assainissement
- Option de prélavage à la vapeur
- 52 dBA

**Rabais supplémentaire 60 \$**  
**Rabais instantané**

**1478 \$**

**Laveuse à chargement par le dessus de 4,9 pi<sup>3</sup> avec panier en acier inoxydable**

- 4 niveaux d'eau et option PreciseFill
- Remplissage profond et cycle SaniFresh
- Couvercle à fermeture en douceur

**Rabais supplémentaire 100 \$**  
**Rabais instantané**










**169, rue Principale, Saint-André-Avelin (Québec) J0V 1W0 • 819 983-2133 • tvgauthier@videotron.ca • tvgauthier.com**

# Réservez dès maintenant vos billets pour les spectacles

## Salle Desjardins de la Petite-Nation



**23 BILLETS DISPONIBLES**

Philippe Bond | 12 mars 20h



**66 BILLETS DISPONIBLES**

Simon Gouache | 15 avril 20h



Marjo | 15 octobre 20h



Marie-Mai | 19 novembre 20h



**COMPLET MERCI**

Patrick Norman | 2 avril 2022



**14 BILLETS DISPONIBLES**

François Bellefeuille | 16 avril 20h



**COMPLET MERCI**

2Frères | 5 novembre 20h



**TESSIER TRANSPARENT**  
TOUTE VÉRITÉ EST BONNE À RIRE!

Mario Tessier | 26 novembre 20h



**42 BILLETS DISPONIBLES**

Guy Nantel | 9 avril 20h



**8 BILLETS DISPONIBLES**

Irvin Blais | 7 mai 20h



Émile Bilodeau | 12 novembre 20h



**SUPPLÉMENTAIRE 11 FÉVRIER 2023**

Patrick Norman | 11 février 2023



Scène LAUZON

Pour acheter vos billets : p2vallees.ca • 819 617-3205 • Salle de spectacle à Papineauville



## Les camps de jour : un emploi d'été stimulant pour les jeunes dynamiques!



Jonathan Bock a longtemps été impliqué auprès des enfants dans les camps de jour.

### NORMAND Veillette

Agent de développement chez Loisir sport Outaouais.

La pénurie de main-d'œuvre affecte plusieurs services publics. Entre autres, on entend parler du manque d'infirmières ou bien de personnel dans les écoles et les centres de la petite enfance.

Les municipalités subissent également le contrecoup de cette crise, notamment dans les camps de jour. Pour appuyer le milieu, Loisir sport Outaouais a donc lancé une vaste campagne de valorisation du métier d'animateur de camps de jour à la grandeur de la région. Pour l'occasion, nous avons interviewé un ambassadeur des camps de jour, Jonathan Bock. Celui-ci a été animateur et directeur général de l'organisme Service Animation Jeunesse de l'Outaouais (SAJO).

Il est maintenant conseiller municipal à la Municipalité de Ripon.

**Normand Veillette :** Monsieur Bock, quelles étaient les raisons qui ont fait en sorte que vous avez postulé, dans le passé, pour devenir animateur de camps de jour? Qu'est-ce qui vous attirait envers cet emploi d'été?

**Jonathan Bock :** J'ai été un campeur à SAJO avant d'être un moniteur. À ce moment, je me suis donné comme objectif de devenir moniteur en voyant ceux-ci avoir du plaisir dans leur emploi d'été. Dès l'âge de 12 ans, j'ai été apprenti moniteur à SAJO. Par la suite, j'ai été moniteur pendant plusieurs années. C'était l'emploi que je voulais faire et dont je rêvais. Je voulais un emploi stimulant, ludique et avec des responsabilités. Je me suis fait plusieurs amis qui sont restés très proches. C'était l'occasion également d'être à l'extérieur

et de profiter de l'été qui m'a motivé à travailler dans les camps de jour.

**NV :** Lors de votre emploi comme directeur général de SAJO, vous avez dû procéder à l'embauche de personnel d'animation. Quelles étaient les habiletés recherchées?

**JB :** On recherche des jeunes qui mettront le plaisir des enfants au cœur de leurs actions, qui ne craignent pas le ridicule et qui veulent découvrir de nouvelles choses sur eux-mêmes. On souhaite embaucher des jeunes qui ont l'esprit de famille, qui sont généreux et qui ont un fort leadership pour tirer leurs collègues vers le haut.

**NV :** Parlant de plaisir, quels sont vos deux plus beaux moments ou vos deux plus beaux souvenirs en tant qu'ancien animateur de camps de jour?

**JB :** J'en ai trois, si je peux me permettre. Mon premier est lorsque j'organisais des spectacles avec les enfants en utilisant des costumes et des accessoires pour créer des activités ludiques. Mon deuxième moment, ce sont toutes les périodes passées avec les enfants de 5 et 6 ans. Cela m'a permis de développer mes compétences et à me connaître davantage. Mon dernier, le plus marquant, c'est de revoir les enfants devenus adultes qui sont passés par le camp de jour. Ça m'a permis de constater comment j'ai été important dans leur développement.

**NV :** Maintenant que vous êtes un nouvel élu municipal, quelles sont les principales retombées qu'apporte un service municipal de camp de jour dans votre communauté?

**JB :** Premièrement, ça permet de faire

connaître les infrastructures publiques aux enfants. Également, ça permet de créer un sentiment d'appartenance des jeunes face à leur milieu et de contribuer à la rétention de ceux-ci dans nos communautés. Ça incite également les municipalités à offrir une programmation d'activités diversifiées aux enfants durant 7 à 8 semaines dans les milieux ruraux qui ne sont pas souvent actifs en matière de loisir public.

**NV :** En terminant, selon votre expérience, comment peut-on attirer les jeunes à devenir animateur de camps de jour?

**JB :** Il faut leur vendre le plaisir. Le plaisir d'être dehors, le plaisir d'être rémunéré pour jouer avec les enfants. Il faut leur dire qu'ils auront la possibilité de se surpasser et de mettre en pratique leurs habiletés et leur créativité. C'est rare que tu puisses faire ça dans un emploi d'été. Toutefois, les gestionnaires de camps de jour doivent également envisager d'augmenter le salaire des animateurs et des coordonnateurs afin de reconnaître les impacts qu'ils ont sur le développement des enfants de nos communautés.

**NV :** Monsieur Jonathan Bock, ça été un plaisir de discuter avec vous. Vous êtes un vrai ambassadeur des camps de jour en Outaouais!

**JB :** Merci pour les bons mots. C'est facile d'être un ambassadeur quand ç'a été l'une de tes meilleures périodes de ta vie!

Vous connaissez un jeune qui a le profil pour devenir un animateur de camps de jour? Discutez avec lui comment il pourrait passer un été fantastique auprès des jeunes et référez-le au camp de jour le plus près de chez lui!



Camp de jour  
en milieu naturel du  
27 juin au 12 août

**Activités :**


- Glissade d'eau
- Tir à l'arc
- Piscine
- Et plusieurs autres activités!
- BMX

**Inscription à partir du 7 mars**  
Pour informations, inscription consultez sajo.qc.ca  
Emplois étudiants disponibles.



Canot • Pédalo • Kayak



les  
**fouineux**  


À BUCKINGHAM | 4 à 13 ans

[jaimemoncampdejour.ca](http://jaimemoncampdejour.ca)

**Camp de jour  
pour petits curieux**

  
**Baignade et  
service de  
garde inclus!**

  
**Ateliers  
découvertes  
chaque semaine!**

P001356-1

# Alexandre Gaumont remporte son troisième combat



Crédit photo : Vincent Éthier

Le boxeur de Buckingham, Alexandre Gaumont, a livré une excellente performance pour son troisième combat chez les professionnels, samedi soir dernier.

Celui qu'on surnomme le Tigre de Buckingham a disposé du mexicain Armando Morales Gutierrez par abandon après deux rounds. Gaumont demeure invaincu chez les professionnels. C'était sa deuxième victoire par K.O.

Rappelons que l'athlète de 26 ans n'avait pas boxé depuis sept mois. Ces combats, prévus en septembre et décembre, avaient été annulés en raison de la pandémie.

En entrevue avec Radio-Canada, le boxeur est revenu sur sa performance. « Je savais que ça avait bien été. J'ai gagné, j'ai dominé. Mais je pensais avoir fait des erreurs, [notamment] d'avoir mangé trop de coups pour rien. Mais j'ai remarqué que je n'en ai pas fait tant que ça. Bien souvent, je bloquais ses coups ou il me frôlait à peine », a-t-il raconté.

#### PROCHAIN COMBAT

Comme Gaumont n'a pas été atteint durement par son adversaire, il pourrait déjà remonter dans le ring le 26 mars prochain. Il est de retour à l'entraînement afin de bien se préparer à terrasser un futur adversaire pour un quatrième combat consécutif.

« J'ai hâte de pouvoir boxer devant vous et de sentir votre énergie en live! Ça s'en vient, je vous annonce mon prochain combat très bientôt pour un premier de 6 rounds. D'ici là, on continue à travailler les points à améliorer », a publié l'athlète sur sa page Facebook.



Crédit photo : Vincent Éthier

Le boxeur de Buckingham, Alexandre Gaumont, a remporté son troisième duel chez les professionnels.

## Une douzième classique hivernale réussie à Montebello

Les hockeyeurs ont participé en grand nombre à la douzième classique hivernale de Montebello qui a eu lieu en fin de semaine dernière. Cet événement

était organisé par le bénévole montebellois de longue date, François Périard. Les sportifs ont apprécié sortir patins et bâtons pour se disputer les grands honneurs.



**RGCV**  
RÉFRIGÉRATION ET GAZ CENTRE-VILLE LTÉE

**Offre d'emploi  
COMMIS À L'ENTREPÔT**

#### EXIGENCES RELATIVES AU POSTE :

- Conduite de chariot élévateur
- Permis de conduire
- Secondaire 5
- Connaissances de base de la suite Microsoft office
- Bonne forme physique
- Tolérance aux intempéries (Chaleur, froid, neige, pluie, bruit...)

**Horaire de travail temps plein (7h à 16h, lundi au vendredi)**

Faire parvenir votre CV par courriel au [lphilippe@rgcv.ca](mailto:lphilippe@rgcv.ca) ou vous présenter en personne au 26, ch. Industriel, L'Ange-Gardien

## La Sûreté du Québec vous informe

Voici un résumé des activités et des événements survenus sur le territoire de la MRC de Papineau. Pour des raisons légales, de sécurité et pour ne pas compromettre des enquêtes en cours, certains événements et activités ne peuvent y figurer.

Voici le bilan pour la période du 14 au 20 février 2022.

### LUNDI 14 FÉVRIER

- Introduction par effraction, rue Principale, à Saint-André-Avellin
- Assistance autre organisme, rue Papineau, à Papineauville

### MARDI 15 FÉVRIER

- Assistance autre organisme, rue Papineau, à Papineauville
- Assistance autre organisme, à Val-des-Bois

### MERCREDI 16 FÉVRIER

- Assistance aux ambulanciers, montée Ivall, à Saint-Sixte

### JEUDI 17 FÉVRIER

- Vol, rue Principale, à Plaisance
- Collision blessé léger, autoroute 50, à Lochaber
- Collision dommages matériels, rue Notre-Dame, à Notre-Dame-de-Bonsecours
- Collision dommages matériels, autoroute 50 km, à Lochaber-Partie-Ouest
- Fraude, route 317, à Thurso
- Collision dommages matériels, rang Saint-Louis, à Saint-André-Avellin
- Assistance au public, route 321, à Saint-André-Avellin

- Collision dommages matériels, chemin Thomas Nord, à Notre-Dame-de-la-Salette

### VENDREDI 18 FÉVRIER

- Collision dommages matériels, rue Henri-Bourassa, à Papineauville

- Fraude, à Montpellier

### SAMEDI 19 FÉVRIER

- Collision dommages matériels, autoroute 50, à Fassett

- Collision dommages matériels, rang Sainte-Julie, à Saint-André-Avellin

- Assistance au public, 5e Rang, à Lochaber

- Collision blessé léger, rue William, à Notre-Dame-de-la-Paix

- Collision dommages matériels, route 321, à Saint-André-Avellin

- Collision dommages matériels, rue Principale, à Chénéville

- Collision blessé léger, route 317, à Ripon

- Assistance aux ambulanciers, rue Boyer, à Saint-André-Avellin

### DIMANCHE 20 FÉVRIER

- Collision dommages matériels, autoroute 50, à Gatineau

- Délit de fuite, rue Charron, à Boileau

- Collision dommages matériels, chemin Thomas Nord, à Notre-Dame-de-la-Salette

- Collision blessé léger, rang Gustave, à Notre-Dame-de-la-Paix

# Le SSC? branché sur *ma* réalité!

La *tendance*  
en éducation depuis  
plus de **60 ans!**



SÉMINAIRE  
du Sacré-Cœur



Pourquoi de nombreux parents choisissent le Séminaire du Sacré-Cœur?

- Pour son encadrement scolaire personnalisé et la qualité de sa vie étudiante;
- Pour ses profils d'études stimulants :

### Programme d'études PassionSports



Le SSC est une école secondaire privée mixte offrant le cours général en français conduisant à l'obtention du diplôme d'études secondaires sanctionné par les examens du MEES.

Le transport scolaire est offert dans plusieurs municipalités des Basses-Laurentides et de l'Outaouais entre le secteur Saint-Canut à Mirabel et les secteurs Masson-Angers et Buckingham à Gatineau.

### Programme d'études Monde&Culture



**Prends rendez-vous pour visiter  
l'école : 819-242-0957 poste 0.**

**Inscris-toi en ligne!**

**ssc.quebec**



2738, route 148,  
Grenville-sur-la-Rouge



*À vous sucrer le bec!* 

## L'initiative Ma cabane à la maison est lancée

**CHARLOTTE Leblanc-Haentjens**  
charlotte@journalles2vallees.ca

**N**ée sous les feux d'une pandémie sans merci pour les cabanes à sucre, l'initiative Ma cabane à la maison permet de transposer l'expérience chez soi.

Une cinquantaine de cabanes à sucre québécoises se joignent à nouveau cette année, unissant leur force afin de créer un service de livraison original, permettant au public de célébrer la saison des sucres à partir de la maison.

L'érablière Saint-Germain de L'Ange-Gardien est de la partie encore cette année. Ayant réouvert ses portes le 20 février dernier, pas encore à capacité maximale, l'entreprise est heureuse de participer, parallèlement, à Ma cabane à la maison.

« Pour l'instant, nous pouvons accueillir 122 personnes en salle à manger, atteste la copropriétaire de l'érablière Saint-Germain, Véronique Lortie-Bourgeois. Nous comptons ouvrir à pleine capacité dès la mi-mars.

Néanmoins, nous sommes très contents de faire partie de cette initiative. »

### GARDER LA TÊTE HORS DE L'EAU

Mme Lortie-Bourgeois a déjà reçu un grand nombre de réservations pour sa salle à manger, les prochaines places disponibles s'affichant quelque part au mois d'avril. Mais elle ne presse pas moins le public d'inscrire leur nom à cette liste, devant rentabiliser l'entreprise.

Cette érablière s'est lancée en affaires deux semaines avant le début de la pandémie, rapporte la propriétaire. « Nous préparions notre lancée en affaires depuis plusieurs mois. Nous n'avions évidemment pas prévu un tel scénario. Or, nous avons rapidement adapté nos opérations en fonction de la situation, ce qui était relativement facile puisque notre structure apparaissait tout juste », raconte-t-elle.

Même si l'entreprise semble se tirer d'affaire, notamment grâce à la collaboration de Ma cabane à la maison, l'entrepreneure avoue avoir hâte d'en finir avec la crise sanitaire. « J'ai l'impression de rouler avec une crevaillon

depuis deux ans. J'espère avancer sur deux roues fermes très bientôt. »

Là est l'objectif de l'érablière. Sortir de cette pandémie la tête haute, ou à tout le moins, hors de l'eau. Elle continue d'offrir ce qu'elle réussit le mieux, son menu intégral. « Je suis fière de dire que certains de nos clients parcourent une soixantaine de kilomètres pour se procurer

nos produits. »

Des options végétariennes et sans gluten sont également disponibles, indique-t-elle. Pour réserver une place, ou pour recevoir une boîte à la maison, contacter Mme Lortie-Bourgeois au 819 281-4822.

Il est également possible de s'investir en tant que bénévole auprès de l'érablière.



L'équipe de l'érablière Saint-Germain reprend ses activités.



**OUVERTURE DE LA SALLE À MANGER ET  
BOITES EN COMMANDE À PARTIR DU**

**20 FÉVRIER**

**Réservation obligatoire!**

Réservation au :

**ESTG.CA**

Commandez au : <https://erablierstgermain.order-online.ai/#/>

 /erablierstgermain

**Certificat-cadeau disponible**

**562, Chemin Doherty, L'Ange-Gardien  
819 281-4822 • ESTG.CA**

P001297-1



**La Cabane à Sucre**  
**Chez Ti-Mousse**

**Saison 2022**  
L'ouverture approche à grands pas!

**Cette année encore, pourquoi ne pas laisser Chez Ti-Mousse venir à vous!**

Dès le 21 février, vous pourrez commander vos boîtes-repas gourmandes ou n'importe lequel de nos produits par téléphone uniquement au **819 427-5413**.

Notre boutique sera ouverte à partir du 26 février du jeudi au samedi de 10 h à 18 h et le dimanche de 10 h à 16 h.

Pour toute information, veuillez consulter le [cheztimousse.com](http://cheztimousse.com)

**Merci de prendre note que, compte tenu du très court délai, de la pénurie de main-d'œuvre et de l'incertitude générale par rapport à la pandémie, notre salle à manger demeurera fermée pour la saison 2022.**



**Merci de votre compréhension et au plaisir de vous revoir dans un contexte plus normal en 2023!**

**L'équipe de Chez Ti-Mousse**

P001330-1

**Poste de****JOURNALISTE****à plein temps disponible****PRINCIPALES RESPONSABILITÉS :**

- Couverture médiatique locale
- Entrevues et assister aux conférences de presse
- Rédaction de textes journalistiques au quotidien
- Recherche et gestion de la nouvelle
- Publication sur Facebook
- S'assurer de rendre tous les textes en respectant les heures de tombée
- Prise de photos

**COMPÉTENCES ET EXIGENCES REQUISES :**

- Détenir une formation en journalisme ou équivalent
- Excellente maîtrise de la langue française
- Connaissance et gestion des médias sociaux
- Être autonome et savoir gérer son temps
- Doit posséder un véhicule et un permis de conduire

**CONDITIONS DE TRAVAIL :**

- Travail sur la route
- Salaire : à discuter selon expérience
- Horaire flexible

**Poste****d'adjoint (e) administratif (ve) aux ventes****à plein temps disponible****DESCRIPTION DU POSTE :**

- Soutenir l'équipe de direction
- Support administratif
- Préparation et coordination du matériel publicitaire
- Assister les différentes demandes des représentants
- Tenir à jour les dossiers et en assurer le suivi
- Préparer des contrats et présentations de ventes
- Coordonner les diverses réunions des départements
- Responsable de la comptabilisation des vacances, de la collecte et du suivi des fiches d'absences
- Assurer la communication entre les divers départements
- Mettre à jour les rapports de ventes
- Autres tâches cléricales diverses et connexes

**COMPÉTENCES ET EXIGENCES REQUISES :**

- Diplôme en bureautique, en marketing ou l'équivalent
- Deux ans d'expérience en administration et/ou marketing
- Français parlé et écrit (excellent)
- Anglais parlé et écrit (bonne connaissance)
- Excellentes connaissances de la suite Office
- Aisance à travailler avec différents logiciels
- Excellente organisation du travail
- Minutie et souci du détail
- Sens de l'initiative et être capable de gérer plusieurs dossiers en même temps
- Aime le travail d'équipe, entregent
- Capacité de travailler sous pression et bien gérer le stress

**CONDITIONS DE TRAVAIL :**

Temps plein du lundi au vendredi 8h30 à 16h30

Salaire : à discuter selon expérience

**Vous pouvez envoyer votre CV au [admin@journalles2vallees.ca](mailto:admin@journalles2vallees.ca)  
ou communiquer avec nous au 819 617-3205.**

**Seules les candidatures retenues seront contactées.**



**STEVE E. Fortin**  
Chroniqueur  
sefortin2vallees@gmail.com

**P**aul Morissette, l'ancien attaché politique de l'ex-député de Papineau Jean Alfred, vient de faire paraître un bouquin qui intéressera les gens de notre région. On replonge dans la carrière politique du premier député noir de l'histoire du Québec, mais on en apprendra aussi beaucoup sur l'homme derrière le député.

**PROMESSE TENU**

Le Gatinois Paul Morissette a rencontré Jean Alfred début 1977, soit après la victoire électorale inattendue de cet enseignant et syndicaliste qui avait surpris tout le monde en l'emportant dans Papineau lors de l'élection de 1976. L'haïtien d'origine faisait partie de l'équipe du tonnerre de René Lévesque au Parti québécois.

En 1976, Paul Morissette était étudiant en France. De retour en Outaouais début 1977, il rencontre le député de Papineau à ce moment-là. Le courant est vite passé entre les deux hommes comme l'explique Morissette,

« Dès ma première rencontre avec lui, j'ai su que nous deviendrions des amis. Rapidement, j'ai joint son équipe et je suis devenu son homme à tout faire; attaché politique, attaché de presse, rédacteur de discours, je portais plusieurs chapeaux! »

Toutefois, lors de sa tentative de réélection, Jean Alfred a mordu la poussière. Un dur coup pour son entourage. Le chemin des deux hommes s'est éloigné pour un temps non sans que Paul Morissette s'engage à écrire la biographie du député de Papineau le temps venu.

Par la publication du présent ouvrage aux Éditions du Mont Royal, intitulé Alfred — premier député noir à l'Assemblée nationale du Québec, Paul Morissette honore la promesse qu'il avait faite à son ami.

**UN POLITICIEN QUI BRISE LES BARRIÈRES**

On se souvient beaucoup de Jean Alfred à titre de premier député noir à l'Assemblée nationale. Ce que l'on sait moins, et que rappelle avec justesse Paul Morissette dans son bouquin, c'est à quel point le politicien a fait tomber des barrières, et pas juste en politique provinciale.

En 1975, Jean Alfred est déjà tenté par la politique et sollicite un mandant comme conseiller au niveau municipal, Paul Morissette raconte :

« Les Gatinois, finalement, à la surprise générale, optent pour Action-Gatineau en élisant M. Luck comme maire, lequel aura,

toutefois, seulement deux membres de son parti pour le seconder, Julien Soucy et Jean Alfred. Lors de ces élections du 2 novembre 1975, Jean Alfred devient donc le premier conseiller municipal noir au Québec, obtenant à lui seul plus de voix que ses deux opposants ensemble. »

À cette époque, le quartier 10 recoupe les secteurs de Gatineau, Templeton Est et Ouest. Jean Alfred se félicitera d'avoir fait campagne « avec seulement 300 \$ », mais surtout d'avoir réussi à sonner à toutes les portes du quartier!

Cette aventure sera courte puisque l'appel de la politique provinciale surviendra dès l'année suivante. Encore une fois, Jean Alfred fera mentir les analystes. Dans une course très serrée sur fond de recomptage judiciaire, le candidat péquiste défera son adversaire libéral Normand Racicot par seulement 67 voix.

L'auteur Paul Morissette replonge le lecteur dans les grands dossiers de cette course, mais également l'animosité qui a régné pendant celle-ci. C'est passionnant. Au final, Jean Alfred ne fera qu'un mandat, mais ce sera assez rocambolesque merci!

Bien sûr, l'héritage politique de Jean Alfred est beaucoup centré sur l'hôpital de Gatineau, mais Paul Morissette rappelle avec justesse que le député péquiste s'était démené dans les dossiers de l'autoroute 50, de l'aéroport de Gatineau ou encore, et je cite ici Jean Alfred dans l'ouvrage de Morissette, « le mariage forcé des villes de Gatineau et Buckingham, ayant été regroupées d'une façon sauvage, et qui sont maintenant en proie à des taxes exorbitantes ».

**JEAN ALFRED, POLITICIEN HORS-NORME**

Le moins que l'on puisse dire, c'est que Jean Alfred n'était pas un politicien comme les autres. Franc, direct, incapable de la langue de bois et batailleur même au sein de ses propres troupes, le député de Papineau n'a fait de la politique que par convictions, jamais pour son bien personnel.

Paul Morissette revient sur les dernières années de sa vie et rappelle que « le 20 juillet 2015, Jean Alfred décède seul, à l'âge de 75 ans, dans un appartement du centre-ville de Gatineau ». Après d'infructueuses tentatives de revenir à la politique lors des années 80 et 90, l'ex-député vivra dans la pauvreté.

En 2004, revenu depuis peu en Outaouais, le pauvre homme fera appel à la population pour qu'on lui vienne en aide, lui qui souffre d'une détérioration des gencives qui mérite opération.

À une autre époque, on ne se gênait pas pour

insulter et mépriser un homme noir comme Jean Alfred. L'ancien député libéral de Hull, Gilles Rocheleau, avait dépassé les bornes en usant des insultes racistes qu'on connaît. Et pourtant, Jean Alfred refusait de se laisser diminuer de la sorte et aura plutôt contribué à bâtir des ponts et rassembler les gens.

Paul Morissette revient sur un événement important pour l'héritage politique de Jean Alfred en rappelant que le 6 février 2019, à l'occasion du Mois de l'histoire des Noirs, la Commission de la toponymie lui rend hommage en nommant en son honneur un pont situé sur l'autoroute 50 entre la municipalité de Plaisance et la municipalité du canton de Lochaber. La ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la langue française, Nathalie Roy, dira ceci de l'ex-député de Papineau :

« Jean Alfred a consacré une partie de sa vie à tisser des ponts entre les Québécois et la communauté haïtienne d'ici. Ayant su inspirer son milieu, il a activement œuvré à la

poursuite de la construction de l'autoroute de l'Outaouais. Le pont qui porte aujourd'hui son nom étant situé au cœur de la circonscription qu'il a représentée pendant quatre ans, ce lieu est tout indiqué pour rappeler le souvenir de Jean Alfred dans la toponymie du Québec. »

# Des projets pour prévenir et mettre fin à l'itinérance sur le territoire

## ANDRÉANNE Desforges

Une vingtaine d'organismes du milieu communautaire ont fondé, en décembre dernier, le comité Itinérance pour prévenir et, idéalement, mettre fin à l'itinérance sur le territoire de la Lièvre.

Ce comité, chapeauté par la Table de développement social de la Basse-Lièvre, souhaite s'organiser pour aider les personnes itinérantes et celles à risque de le devenir. La directrice générale de l'organisme, Hélène Desgranges, mentionne que l'itinérance a changé de visage dernièrement. Pour l'instant toutefois, elle souligne qu'aucune étude n'a été entreprise dans la région pour connaître les raisons derrière ces changements.

«C'est une problématique qui est devenue multigénérationnelle», révèle Mme

Desgranges. Depuis maintenant un certain temps, les organismes voient des gens cogner à leurs portes pour avoir de la nourriture et se réchauffer. Cette situation les a interpellés.

«Ce que le comité souhaite, c'est d'ouvrir un endroit où les gens vont pouvoir venir se réchauffer, dormir et consulter des ressources», continue-t-elle. Ce projet de halte-chaueur est toutefois ralenti par un problème logistique, puisqu'aucun local n'a pour l'instant été trouvé. «L'argent est là, les acteurs sont là : il manque juste un lieu physique», glisse la directrice générale.

### LE PUBLIC APPELÉ À AIDER

Sur la page Facebook de l'organisme, on peut lire que le comité est activement à la recherche d'un local ou appartement pour offrir de la chaleur et un repas, quelques heures par jour, aux gens en situation d'itinérance du secteur de la Lièvre.

Le comité Itinérance demande l'aide de la population afin de trouver ce lieu qui devra notamment posséder une salle de bain avec au minimum une toilette et un lavabo, ainsi que de l'espace pour un réfrigérateur, un micro-ondes et une cafetière. L'endroit doit aussi pouvoir accueillir entre cinq et dix personnes en même temps.

Bien que le regroupement souhaite que la future halte-chaueur soit ouverte à long terme, l'emplacement recherché ne sera loué que pour une période limitée. En effet, la location se fera jusqu'en avril ou pendant un an.

Par ailleurs, l'endroit doit obligatoirement être accessible chaque jour de la semaine entre 11 h et 13 h. Mme Desgranges insiste sur le fait qu'il sera surveillé en tout temps par des intervenants présents sur place.

À long terme, La mie de l'entraide souhaite porter le projet, mais son immeuble actuel étant

en rénovation, l'organisme ne peut accueillir les itinérants pour l'instant. En attendant, les gens qui désirent faire des dons pour appuyer cette initiative peuvent les faire à l'intention de la Maison de la famille Vallée-de-la-Lièvre qui s'occupe de la gestion de la halte-chaueur.

### D'AUTRES PROJETS

Le comité et la Table de développement social de la Basse-Lièvre ont bien sûr plus d'un projet en tête. Mme Desgranges explique que parmi leurs objectifs à long terme, il y a la création d'une table populaire ainsi que la recherche de financement récurrent. «Personne ne veut aller de l'avant sans financement récurrent», raconte-t-elle.

Les personnes qui désirent obtenir plus d'informations sur les conditions requises pour le local, la halte-chaueur ou les projets du comité Itinérance peuvent consulter la page Facebook de la Table ou les contacter.




« Je vous attends afin de vous présenter nos véhicules neufs ou usagés. Prenez rendez-vous avec moi afin que je puisse évaluer vos besoins et vous offrir un excellent service ! »

**Jonathan Millette**  
Conseiller aux ventes

Chez **TOYOTA**  
**BUCKINGHAM,**  
je m'occupe de vous!

1205, rue Odile-Daoust, Gatineau | 819 712-1027

jonathanmillette@hotmail.com | 

**Dominic Proulx**  
Courtier hypothécaire

T: 819.319.3869  
dominic.proulx@groupeih.ca  
www.mortgageintelligence.ca/en/dominic-proulx



### Vous voulez tout avoir...

... le meilleur taux qui soit et les caractéristiques adéquates qui vous permettront d'être à l'aise et de rembourser votre prêt hypothécaire en un temps record.

### Vous avez donc avantage à magasiner ! Et c'est mon point fort.

Votre banque, aussi formidable soit-elle pour vos opérations bancaires quotidiennes, peut ne pas être le bon choix pour votre prêt hypothécaire parce qu'elle ne représente qu'un seul prêteur. Lorsque vous avez le choix, vous pouvez avoir la certitude d'obtenir un prêt hypothécaire qui répond parfaitement à vos besoins.



J'ai accès à  
**PLUS DE 25**  
établissements de prêt !

1-4-Terrédate

## Une nouvelle directrice territoriale à Masson-Angers et Buckingham

La Ville de Gatineau a annoncé la nomination d'Émilie Chasles à titre de directrice territoriale des centres de services de Buckingham et de Masson-Angers.

Mme Chasles compte 10 années d'expérience au sein de la Ville, dont plus de quatre années en tant que chef de section, développement des communautés au sein du Service des loisirs, des sports et du développement des communautés.

En 2016, elle a obtenu une maîtrise en administration publique de l'École nationale d'administration publique. De plus, elle a obtenu en 2008 un baccalauréat en travail social à l'Université du Québec en Outaouais.

Grâce à son approche collaborative et sa bonne connaissance du milieu municipal, Mme Chasles s'engage à travailler avec les partenaires du territoire. Elle voudra également mettre à contribution les différents services municipaux afin de résoudre les enjeux rencontrés.

De plus, elle est reconnue dans le milieu pour, entre autres, son ouverture aux autres ainsi que son écoute. Elle a également à cœur la consultation et la participation des citoyens en vue de développer et d'améliorer les services municipaux.



La nouvelle directrice territoriale à Masson-Angers et Buckingham, Émilie Chasles, au sein de la Ville de Gatineau.

### À la recherche de perles rares pour les camps de jour à Gatineau

La Ville de Gatineau a lancé une campagne promotionnelle pour embaucher dès maintenant des animateurs pour ses camps de jour cet été.

«Sois de la gang et travaille au sein d'une équipe de feu du lundi au vendredi en journée. Ça te dit d'avoir tes soirées et fins de semaine libres? Tente ta chance dès maintenant pour vivre une expérience de travail enrichissante et amusante!», peut-on lire dans un communiqué de presse.

En plus de ne pas travailler les fins de semaine, le salaire de départ pour les animateurs est de 16,41 \$ par heure et les horaires varient entre 32 h et 40 h par semaine. En plus d'une semaine de formation rémunérée du 27 au 30

juin, les camps de jour débutent le 4 juillet et se terminent le 12 août, Cette période est donc adaptée pour les jeunes aux études.

Pour être admissible à travailler dans les camps de jour, il faut avoir terminé son secondaire 4 en juin 2022. «De plus, avis à tous les étudiants des programmes collégiaux ou universitaires d'aide à la personne. Gatineau offre un camp de jour ENFEX (enfance exceptionnelle) qui s'adresse aux enfants ayant des besoins particuliers. Des perles rares sont recherchées pour leur faire vivre un été exceptionnel!»

La Ville de Gatineau rappelle qu'elle offre des lieux de travail sécuritaires où les mesures sanitaires exigées par la Santé publique sont rigoureusement appliquées.

**Cercle de Fermières de Buckingham**  
 Nous invitons nos membres à se joindre à l'assemblée régulière le 2 mars à 13h30 au Centre de services de Buckingham au 515, rue Charles. Les nouvelles membres intéressées par l'apprentissage ou le perfectionnement de diverses techniques artisanales, jeunes ou moins jeunes, à l'emploi, à la maison ou à la retraite sont les bienvenues. Dans une ambiance stimulante et dynamique, les Fermières offrent le jour des ateliers de tissage, de broderie, tricot, crochet, couture, courtpointe, etc. Nous vous attendons nombreuses. Nous respectons toutes les mesures sanitaires. Pour information : Ginette Bouladier au 819 281-4252 ou le 819 609-8849.

**Bingo!**  
 des Chevaliers de Colomb, Conseil 2056  
 De retour le 3 mars à 18h45 !!  
 Salle des Chevaliers au 480, rue des Pins, Gatineau  
 Possibilité de **3500\$ et plus** en prix chaque semaine  
**1 gros lot de 1000\$ et 1 de 500\$**  
 Deux jeux progressifs  
 Cahier de 8 feuilles  
 Prix d'entrée : 12\$, 16\$, 20\$ et 24\$  
 18 ans et plus  
 Cantine sur place  
 Informations : 819 986-3293 ou 819 986-5674

**APPRENDRE à lire, à écrire et à compter, c'est possible!**

- Aide pour remplir un formulaire sur rendez-vous
- C'est une réalité sans mot?
- Difficulté à lire le courrier?
- À remplir un formulaire?

**SAVIEZ-VOUS QUE...**  
 1 Québécois sur 2 a de grandes difficultés en lecture et en calcul?  
 C'est près de 3 millions de personnes!

**ON PEUT T'AIDER AU CENTRE ALPHA PAPINEAU!**  
 Formation de base aux personnes de 16 ans et plus

- Cours de français et en mathématiques
- Pour terminer ton primaire à ton rythme
- En petits groupes et selon tes besoins
- Pour apprendre à mieux lire et écrire

C'est possible au 819 986-7506  
**Il n'y a pas d'âge pour apprendre!**



**SAMEDI 26 FÉVRIER / 9H À 20H**

- 27 KM DE SENTIERS
- RIDES GUIDÉES
- EXPOSANTS
- SOUTIEN TECHNIQUE GRATUIT
- LOCATIONS DISPONIBLES
- PIT À FEU
- MUSIQUE

**BILLETS:**  
**14.50\$ ADULTES**  
**8.75\$ JUNIOR (10-17)**  
**GRATUIT ENFANTS (9 ET MOINS)**

**MONTEBELLOVELO.COM**

# Persévérer, ça a du sens!!!



**CHRISTIAN Lavergne**  
Directeur général, Séminaire du Sacré-Cœur  
clavergne@ssc.quebec

Selon le ministère de l'Éducation du Québec (MEQ), le taux annuel de sorties sans diplôme ni qualification au secondaire est passé de 22 % au début des années 2000 à 14 % pour l'année scolaire 18-19.

À priori, il s'agit tout de même d'une diminution intéressante. Cependant, le taux a recommencé à augmenter après avoir atteint un creux à 13 % en 16-17. Les chiffres après 18-19 ne sont pas encore officiellement disponibles, mais plusieurs centres de services scolaires ont déjà annoncé qu'ils seraient en hausse.

S'il semble évident que la pandémie soit en cause, plusieurs pensent aussi que les stratégies retenues par le MEQ sont à revoir. Sans surprise, le phénomène touche d'abord et avant tout les garçons, les élèves provenant de milieux défavorisés, les élèves handicapés ou en difficulté d'adaptation ou d'apprentissage et les immigrants de première génération.

Ce bref survol de la situation met en lumière toute l'importance de la persévérance scolaire. En effet, si un diplôme n'est pas une garantie de succès, c'est certainement un sérieux atout! Dans ce contexte, les Journées de la persévérance scolaire prennent tout leur sens et, cette année, elles avaient lieu du 14 au 18 février sous le thème du sens, justement.

Après avoir donné la parole aux élèves dans le cadre de la Semaine des enseignantes et des enseignants, j'ai voulu donner la réplique aux enseignants et leur demander de nous parler de persévérance.

Dans l'édition du 9 février dernier, les élèves ont identifié deux enseignants en particulier comme étant des enseignants d'exception : Martin Sabourin, du centre des adultes le Vallon et la Cité, et Raphaël Marcotte, de l'école secondaire Louis-Joseph-Papineau. J'ai donc

demandé à ces derniers de nous expliquer brièvement comment ils perçoivent leur rôle d'enseignant à l'égard de la persévérance scolaire et de livrer un message d'espoir à tous les étudiants. Voici les messages empreints d'empathie, de bienveillance et de respect qu'ils avaient à nous livrer.

## RAPHAËL MARCOTTE

« Récemment, j'ai eu la belle surprise de lire dans le journal le témoignage d'une élève qui apprécie sincèrement mon fonctionnement en classe et le lien que je tente de créer avec mes élèves. Merci Anita. On m'a ensuite contacté pour m'offrir la chance de répondre et de rendre hommage aux élèves dans le cadre des Journées de la persévérance scolaire. C'est cette opportunité que je saisis aujourd'hui.

Pour certains, leur cheminement scolaire se déroulera comme prévu sans accrochage et c'est parfait comme ça. Toutefois, pour de nombreux élèves, les défis de toutes sortes, qu'ils soient de nature académique, sociale, familiale ou autres, seront présents tout au long de leur parcours. Ces élèves auront d'innombrables occasions de se laisser aller et de baisser les bras. Cependant, la grande majorité d'entre eux empruntera un chemin différent, celui de la persévérance scolaire. Inutile de le nier, ce ne sera pas la voie la plus facile et elle exigera de chacun d'incalculables efforts et de la résilience.

Cette adversité est vécue plus ou moins difficilement selon chacun. J'aime dire à mes élèves que je suis convaincu que dans la vie, il n'y a pas de voie unique ni de meilleur chemin. Il y a peut-être des parcours plus faciles que d'autres, mais chaque expérience leur apportera un outil supplémentaire qui leur sera utile pour le reste de leur vie. Ainsi, ils ne doivent pas craindre de se tromper ou d'échouer, il n'est jamais trop tard pour recommencer ou tout simplement pour commencer.

Pour conclure, j'aimerais féliciter tous les élèves qui chaque jour font le choix de



L'enseignant à l'école secondaire Louis-Joseph-Papineau, Raphaël Marcotte.

persévérer, qui font les bons choix et non les plus faciles. C'est une belle leçon de courage et de résilience que vous nous offrez au quotidien, parce qu'au fond, à mes yeux, c'est sur ces valeurs que repose la persévérance scolaire. Chapeau!

- Raphaël Marcotte, enseignant à l'école secondaire Louis-Joseph-Papineau

## MARTIN SABOURIN

La semaine dernière, j'ai eu l'agréable surprise de lire un beau texte que mes élèves m'avaient écrit dans ce journal. C'était dans le cadre de la Semaine des enseignantes et des enseignants. Ça m'a touché. Eh bien, j'ai décidé de profiter de la Semaine de la persévérance scolaire pour écrire un texte et décrire la réalité vécue par plusieurs d'entre eux, à l'école.

La "persévérance scolaire" : ce n'est pas seulement une expression à la mode dans le monde de l'éducation... c'est quelque chose qui se vit au quotidien avec nos élèves. Quand je pense à la persévérance scolaire, j'ai toujours en tête des élèves à qui j'ai eu la chance d'enseigner et que j'ai eu le plaisir de côtoyer depuis mes débuts en enseignement en 1990.

Je partage avec vous quelques exemples : le jeune homme qui doit redoubler d'efforts chaque jour pour espérer réussir ses cours de français malgré ses difficultés d'apprentissage



L'enseignant au centre des adultes le Vallon et la Cité, Martin Sabourin.

sévères, telles que la dyslexie, la dyspraxie ou autre ; la jeune maman qui doit se lever très tôt, préparer les enfants pour la garderie ou l'école et qui doit se rendre à son école des Adultes ou au Centre de formation professionnelle en vue de l'obtention de son diplôme d'études secondaires ou professionnelles ; le jeune qui vit au quotidien des situations difficiles à la maison, mais qui, malgré tout, prend l'autobus chaque matin pour se rendre à l'école dans le but de poursuivre son parcours scolaire ; celui qui, malgré son trouble du déficit d'attention, tente de demeurer assis en classe pour suivre ses cours de mathématiques, d'anglais ou de français.

Des exemples comme ceux-là, chaque enseignant et intervenant du milieu scolaire en ont plein la tête.

Je veux donc en profiter pour vous dire BRAVO!!! Il est important pour nous, travailleurs du milieu de l'éducation, de souligner vos efforts et votre PERSÉVÉRANCE.

Dans ce contexte de pandémie qui nous a obligés à vivre l'enseignement à distance au cours des deux dernières années, prenez donc le temps de féliciter les gens de votre entourage qui sont aux études et qui font preuve, chaque jour, de PERSÉVÉRANCE!!!

- Martin Sabourin, enseignant au centre des adultes le Vallon et la Cité

**La formation générale des adultes**

**PASSEZ À L'ACTION  
DÈS MAINTENANT !**



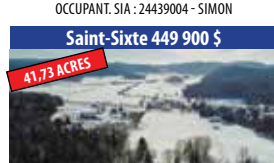
**la-cite.cscv.qc.ca**  
Masson-Angers  
819 281-2054, poste 6100



**le-vallon.cscv.qc.ca**  
Papineauville  
819 427-6258, poste 6200

MEQ, PSP, DGSRG, DIS, Portail informationnel, système Charlemagne, données au 2020-08-13, janvier 2021. Homsy, Mia, et Simon Savard. Décrochage scolaire au Québec : dix ans de surplace, malgré les efforts de financement, Montréal, Institut du Québec, 2018.

## Le choix #1 dans votre secteur

**RE/MAX**  
RE/MAX VISION**L'ÉQUIPE**  
**SIMON LACASSE**Marie-Josée Thibault  
Secrétaire administrativeGinette Desjardins  
Adjointe administrativeJessica Singh  
Adjointe exécutive**Simon Lacasse**  
Courtier immobilier agrééRobert Lacasse  
Courtier immobilierMichel Modery  
Courtier immobilier  
résidentielSabrina Grisé  
Courtière immobilière  
résidentiel**Namur 349 900 \$**  
**BORD DE RIVIÈRE**  
BORDÉ PAR LA PETITE RIVIÈRE ROUGE, JOLIE PROPRIÉTÉ 4 SAISONS DE 3 CHAMBRES À COUCHER, CLÉ EN MAIN, TERRAIN PLAT. SIA : 17196115 - SIMON**Boileau 395 000 \$ (plus TPS et TVQ)**  
**108 ACRES**  
BORNÉ AU NORD PAR LES TERRES DE LA COURONNE (PETIT LAC) CAMP DE CHASSE, NOMBREUX SENTIERS ET TRÈS PRIVÉ, AMATEUR DE CHASSE. SIA : 16704512 - ROBERT**Saint-Émile-de-Suffolk 74 900 \$**  
TERRAIN DE 2 LOTS, BORD DU LAC LEGETT, HYDRO-QUÉBEC ACCESSIBLE. SIA : 18038594 - SIMON**Namur 299 000 \$**  
**BORD DE L'EAU**  
OPPORTUNITÉ POUR INVESTISSEUR, 17,88 ACRES AVEC CHARMANT RUISSEAU, ZONÉ BLANC. SIA : 20585954 - SIMON**Chénéville 239 000 \$**  
**PRIX RÉDUIT**  
BUNGALOW DE 4 CHAMBRES À COUCHER, GRANDE SALLE FAMILIALE, ABRIS D'AUTO, GRAND GARAGE DE 24 X 28 ISOLÉ ET CHAUFFÉ, PRÈS DES SERVICES. SIA : 20854153 - ROBERT**Lac-Simon 129 900 \$**  
**PRIX RÉDUIT**  
CHARMANTE MINI PROPRIÉTÉ 4 SAISONS DE 1 CHAMBRE À COUCHER, GARAGE DÉTACHÉ DE 24 X 16, PRÈS DE LA MARINA AU LAC SIMON. SIA : 27333350 - SIMON**Saint-André-Avellin 1 200 000 \$**  
**16 ACRES**  
BORD DE LA RIVIÈRE PETITE NATION, TERRAIN AGRICOLE, CONSTRUCTION HAUT DE GAMME, 3 CHAMBRES À COUCHER, GARAGE ATTACHÉ DOUBLE. SIA : 24440738 - SIMON**Saint-Émile-de-Suffolk 480 000 \$**  
**35 ACRES**  
IMPECCABLE PROPRIÉTÉ DE 2 CHAMBRES À COUCHER, SOUS-SOL PLEINE HAUTEUR. SIA : 12193192 - SIMON**Mont-Laurier 449 900 \$**  
**BORD DE L'EAU**  
**VENDU**  
MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ DE 4 SAISONS, 4 CHAMBRES À COUCHER, BORD DU LAC-DES-ÎLES, FOND SABLONNEUX ET L'EAU LIMPIDE. SIA : 23081745 - SIMON**Chénéville 645 000 \$**  
**PRIX RÉVISÉ**  
FERMETTE 14 ACRES, PROPRIÉTÉ DE 4 CHAMBRES À COUCHER, SOUS-SOL COMPLÈTEMENT TERMINÉ, GRANGE 20'X24'SUR 2 ÉTAGES, 2 BOIS DE 10'X10' POUR CHEVAUX ET PLUS ENCORE! SIA : 10828936 - SIMON**Namur**  
**VENDU**  
FERMETTE DE 17,38 ACRES AVEC PROPRIÉTÉ DE 2 CHAMBRES À COUCHER, IMMENSE GRANGE DE 20 X 40 SUR 2 ÉTAGES, EAU ET ÉLECTRICITÉ, ABRIS À BOIS, PLUSIEURS SENTIERS. SIA : 27749376 - ROBERT**Saint-André-Avellin 84 900 \$**  
**NOUVEAU**  
BORDÉ PAR LA RIVIÈRE PETITE NATION, OPPORTUNITÉ POUR BRICOLEUR, GARAGE 2016 AVEC LOFT AU 2<sup>e</sup> ÉTAGE. SIA : 11799246 - SIMON**Notre-Dame-de-la-Paix 182 000 \$ +TPS TVQ**  
**COMMERCIAL**  
PRÊT À EXPLOITER UN RESTAURANT, CAPACITÉ DE 50 PLACES INTÉRIEURES ET 30 PLACES EXTÉRIEURES, SITUÉ SUR LA ROUTE 323. SIA : 26586232 - SIMON**Lac-Simon 324 900 \$**  
**ACCÈS AU LAC**  
ACCÈS NOTARIÉ AU LAC SIMON EN FACE DE LA PROPRIÉTÉ, 4 SAISONS DE 2 CHAMBRES À COUCHER. SIA : 13578494 - SIMON**Saint-André-Avellin 424 900 \$**  
**NOUVEAU**  
BORD DE LAC NAVIGABLE, SUPERBE PLAGE DE SABLE, IMPECCABLE PROPRIÉTÉ DE 3 CHAMBRE À COUCHER, BORD DU LAC SIMONET. SIA : 12287761 - SIMON**Val-des-Monts 174 900 \$**  
**5 ACRES**  
DEUX ACCÈS NOTARIÉS DONT UN SUR LA LAC NOIR ET UN AU LAC MCGREGOR, GRANDE PLAGE DE SABLE. SIA : 27493976 - SIMON**Papineauville**  
**VENDU**  
DOTE D'UN SOLARIUM, 2 CHAMBRES À COUCHER À L'ÉTABLE, GRANDE COUR ARRIÈRE CLÔTURÉE, PRÈS DES SERVICES. SIA : 11799246 - SIMON**Lochaber 399 900 \$**  
**BORD DE L'EAU**  
MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ 4 SAISONS DE 3 CHAMBRES À COUCHER, PRÈS DE 2 ACRES DE TERRAIN, CLÉ EN MAIN. SIA : 19772779 - SIMON**Lac-des-Plages 599 900 \$**  
**BORD DE L'EAU**  
LAC NAVIGABLE, MAJESTUEUSE PROPRIÉTÉ DE 4 CHAMBRES À COUCHER, CONSTRUCTION 2016, 1,5 ACRES. SIA : 24439004 - SIMON**Notre-Dame-de-la-Paix 199 900 \$**  
**DUPLIX**  
DUPLIX JUMELÉ, OPPORTUNITÉ POUR INVESTISSEUR ET BRICOLEUR, BEAU TERRAIN PLAT, ZONE AGRICOLE. SIA : 17294887 - SIMON**Plaisance 549 900 \$**  
**PRIX RÉDUIT**  
MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ, BORD DE RIVIÈRE OUTAOUAIS, GRANDE TERRASSE ET BALCON. SIA : 22994737 - SIMON**Montebello 199 900 \$**  
**NOUVEAU**  
BELLE PROPRIÉTÉ DE 3 CHAMBRE À COUCHER, PRÈS DES SERVICES. SIA : 13107325 - SIMON**Lochaber**  
**VENDU**  
FERMETTE AVEC MAISON CENTENAIRE DE 2 CHAMBRES À COUCHER, LONGÉE PAR LA RIVIÈRE DU POISSON BLANC, PLUSIEURS BÂTIMENTS, ÉCURIE, GRANGE ET PLUS ENCORE. SIA : 11293654 - SIMON**Saint-André-Avellin 149 900 \$**  
**DUPLIX**  
APPARTEMENT AU SOUS-SOL, AU CŒUR DU VILLAGE, OPPORTUNITÉ INVESTISSEUR OU PROPRIÉTAIRE. OCCUPANT. SIA : 24439004 - SIMON**Lac-Simon 399 900 \$**  
**31,78 ACRES**  
MAGNIFIQUE DOMAINE COMPOSÉ DE 19 TERRAINS DÉJÀ SUBDIVISÉS, CHEMIN PRIVÉ, DROIT D'ACCÈS AU LAC. SIA : 27763420 - SIMON**Chénéville 274 900 \$**  
**DUPLIX**  
DUPLIX JUMELÉ, CLÉ EN MAIN, CHAQUE UNITÉ POSÈDE 2 CHAMBRES À COUCHER, CABANON, GRANDE COUR ET ABRIS D'AUTO. SIA : 21482513 - SIMON**Chénéville**  
**VENDU**  
CLÉ EN MAIN, SOUS-SOL AMÉNAGÉ, GARAGE DOUBLE, SUPERBE PROPRIÉTÉ DE 3 CHAMBRES À COUCHER. SIA : 10773368 - SIMON**Namur**  
**VENDU**  
BELLE GRANDE MAISON DE CAMPAGNE DE 3 CHAMBRES À COUCHER, PLUS D'UN ACRE DE TERRAIN, RUISSEAU, SOUS-SOL COMPLÈTEMENT AMÉNAGÉ, GARAGE ATTACHÉ. SIA : 25944329 - SIMON**Saint-Sixte 449 900 \$**  
**41,73 ACRES**  
FERMETTE, ZONÉ AGRICOLE, PROPRIÉTÉ DE 4 CHAMBRES À COUCHER, GARAGE DÉTACHÉ, PLUSIEURS SENTIERS. SIA : 27391912 - SIMON**Duhamel 549 900 \$**  
**NOUVEAU**  
GRAND TERRAIN DE PLUS DE 35 000 P2, AVEC FOND SABLONNEUX SUR LE GRAND LAC GAGNON. SIA : 27966876 - SIMON**Duhamel 349 900 \$**  
**COMMERCIAL**  
BÂTIMENT COMMERCIAL, BORD DE RIVIÈRE PRESTON, CLIENTÈLE ABONDANTE, RESTO CARBO BARBECUE EN OPÉRATION PRÉSENTEMENT, 30 PLACES, LOGEMENT AU DESSUS. SIA : 26869100 - SIMON**Duhamel**  
**VENDU**  
ENTOURÉ DES TERRES DE LA COURONNE, PROPRIÉTÉ DE 2 CHAMBRES À COUCHER DE 5,32 ACRES. SIA : 21713802 - SIMON**Duhamel 935 000 \$**  
**PRIX RÉDUIT**  
BORD DU GRAND LAC GAGNON, PROPRIÉTÉ DE 3 CHAMBRES À COUCHER, 2 GRANDS GARAGES, 2 REMISES ET PLUS. SIA : 27774056 - SIMON**Duhamel**  
**VENDU**  
ENTOURÉ DES TERRES DE LA COURONNE, PROPRIÉTÉ DE 2 CHAMBRES À COUCHER DE 5,32 ACRES. SIA : 21713802 - SIMON

- Photographie professionnelle
- Photographie et vidéo aériennes
- Disponible 7 jours sur 7

- Magazine promotionnel
- Médias sociaux
- Évaluation gratuite

- Publicité hebdomadaire
- Réseau riche en contacts
- Visibilité exceptionnelle

**ON S'OCCUPE**  
**DE TOUT****819 428-4000**  
lapetite-nation.ca  
41, rue Principale, Chénéville  
remaxavendu@gmail.com